



Magyar Nemzeti **Magyar Hírlap**

15. évfolyam

Noviszád, 1934 augusztus 19, vasárnap

193. szám

Firenzében találkozik Schuschnigg Mussolinivel

**Mussolini biztosítani akarja Ausztria függetlenségét és semlegességét
Az olasz miniszterelnök a kisantanttal is tárgyalni kíván**

Rómából jelentik: Schuschnigg osztrák kancellár és Mussolini olasz miniszterelnök találkozására már minden előkészület megtett. A találkozó augusztus 21-én kedden lesz Firenzében.

A tárgyalások valószínűleg csak rövid ideig tartanak, mert Schuschnigg kancellár nem akar hosszabb ideig távol maradni Bécsből. Stahremberg, aki már két hét óta Olaszországban tartózkodik, megbeszéléseket folytatott Mussolinivel és Suvich külügyi államtitkárral. Stahremberg a Mussolinivel és Suvich-al folytatott megbeszélések során Ausztriának a saint-germaini egyezmény aláíró hatalmaihoz intézett azonirányu kérelme ügyében tárgyalta, hogy

az aláíró hatalmak járuljanak hozzá Ausztria fegyveres erejének a harmincezeresre való felemelésére, illetőleg a katonaságnak ezen a nívón való tartásához. Mussolini a kérelemhez hozzájárult, sőt vállalta azt is, hogy a többi hatalmaknál is közbenjár a kérés teljesítése érdekében.

Stahremberg herceg Olaszországban gazdasági természetű kérdésekről is folytatott tárgyalásokat. A tárgyalások a triezsi főkonzullal folytak arravatkozól, hogy

Olaszország jelentős engedményeket illetőleg könnyítéseket adjon a Triezsten átmenő forgalomban.

A harmadik szempont, amely a Stahremberg és Mussolini valamint Suvich államtitkár között lefolyt tárgyalások alkalmával érvényesült, az, hogy

Olaszország segítségére legyen Ausztriának függetlensége, esetleg semlegessége megvédése érdekében.

Schuschnigg kancellár ezeket a megkezdett tárgyalásokat kívánja most folytatni, egyben folytatni azt a politikai irányt, amelyet a megboldogult Dollfuss kancellár életében még elkezdett és nem vihetett keresztül.

Beavatott politikai körökben valószínűnek tartják, hogy az előzetes tárgyalások során felmerült három szempont a további tanácskozások során még kibővül és további szempontok is felmerülnek.

A Mussolini-Schuschnigg találkozót mindenképpen szélesebb alapokon álló diplomáciai megbeszélések kezdetének tekintik, amelyek esetleg Párisban és Londonban folytatódhatnak.

Párisból jelentik: A Matin szerint hírcsillár annak, hogy

az osztrák kormány olyan egyezménytervezeteket dolgozik, amelyek Ausztria függetlenségét és semlegességét biztosítják.

Mussolini hírszerint a nyugati hatalmakkal és a kisantanttal is tárgyalni kíván

ebben az ügyben, hogy tisztázza a helyzetet és előkészítse a talajt.

A londoni Reiter iroda római tudósítója úgy értesül, hogy

Schuschnigg egyedül utazik Olaszországba

és hogy a megbeszélés helyén találkozik csak a római osztrák követtel. A Reiter iroda levelezője nem hiszi, hogy a találkozás alkalmával sor kerüljön a biztonsági szerződésről, vagy az osztrák semlegességi nyilatkozatról.

Schuschnigg csak rövid időt tölt Rómában és kedden este már vissza is tér Bécsbe.

A fentemlített kérdésekre esetleg egy későbbi tárgyalás során kerül csak sor.

Stahremberg egyébként nem vesz részt a tanácskozásokon,

hanem a legrövidebb időn belül visszautazik Ausztriába.



Rómából jelentik: Mussolini hírszerint ígéretet tett arra, hogy

olasz területen megakadályozza a nemzetiszocialista Propaganda terjesztését,

azonkívül azt is megígérte, hogy katonai segélynyújtásban részesíti Ausztriát arra az esetre, ha megtámadná.

Minden órában nyílt összeütközésre kerülhet a sor Japán és a szovjet között

A karbini szovjet főkonzul demarsát a japán kormány visszautasította

Szovjetország és Japán között a viszony annyira kiéleződött, hogy minden pillanatban tartani lehet a nyílt összeütközéstől, amelynek igen messzemenő következményei lehetnek.

Charbini jelentések szerint a japán kormány okmányszerűleg tudja bebizonyítani, hogy a szovjet tisztviselői, különösen pedig a keletkínai vasút alkalmazottai összeköttetésben állnak a kínai banditákkal. A japán kormány szerint a vasút szovjet alkalmazottai értesítik a kínai banditákat, ha a vasuton japán csapatokat, vagy hadianyagot szállítanak és a banditák ilyenkor megtámadják a vonatot.

A karbini szovjet főkonzul demarsát juttatott el a japán kormányhoz és követelte az északkínai vasutak 17 letartóztatott szovjet tisztviselőjének szabadonbocsátását, mivel semmiféle okot nem követtek el, ami miatt letartóztathatták volna őket.

A tokiói külügyminisztérium a szovjet főkonzul demarsát a legerélyesebben visszautasította és kijelentette, hogy Japánnak semmi beleszólása nem lehet Mandzsuko belső ügyeibe. A tisztviselőket a mandzsuk kormány tartóztatta le és a mandzsuk bíróság ítélkezik felettük.

Három halálos ítélet Ausztriában

A bécsi rendkívüli bíróság tegnap halálra ítélte Domes Jánost, a Rawag támadás egyik felelősét. A többi szabadságvesztésre ítélték. Az innsbrucki rendkívüli törvényszék halálra ítélte Aberger Józsefet és Hagen Brunót, akik robbanóanyagot szállítottak Bajorországból Ausztriába. Míg 18 farsukat börtönbüntetéssel sújtották.

Borzalmas erejű jégeső Bulgáriában

A táblákban hulló jégeső teljesen elpusztított egy falut

Szófiából jelentik: Sumen környékén eddig még sohasem tapasztalt borzalmas erejű vihar és jégeső pusztított. A jég valóságban táblákban hullott az égpől és teljesen tönkretette a Sumen környéki Csakovo nevű falut.

A borzalmas erejű jég

csaknem valamennyi ház tetőzetét teljesen tönkretette, egy embert megölt és negyvenet súlyosan megsebesített. A jég egy méter magas tömegekben emelkedett az uccákon és a termést teljesen tönkretette.

A vihar elvonulása után az egész falu olyan nyomást keltett, mintha több órán keresztül bombázták volna. A bolgár belügyminisztérium sür-

gős segínyt utalt ki a hatalmasan megkárosított lakosságnak.

Mindenki! Mindenki! Mindenki
érhet kárt! érhet baleset! meghalt!

Kérjen ajánlatot!
Duna bizt.r.f.
Zagreb, Maričeva 8.

Főközigazgatóság:
Novisad: Habaq palota, tel. 2352. Vel. Bečkerek: tel. 100.
Bécs: Könyvtár: Subotica: tel. 797.

Ögynökség minden közegben.
Vállal biztositásokat: ház-villám-betörésvédelem-jégtörés
és baleset ellen, valamint az ember életére.

Kedvező feltételek! Olcsó díjfételek!

Jugoszlávia ötödik az európai vízipóló bajnokságban

Jugoszlávia-Spanyolország 3:2 (2:2)

Tegnap mérkőzött Jugoszlávia vízipóló csapata a spanyolokkal a magdeburgi európai vízipóló bajnokság során. A mérkőzés mindvégig erős és izgalmas volt. Az első félidőben eldöntetlenül játszottak és ezérta második félidőben üldöző iram kez-

dődött, amelyben sikerült a jugoszlávoknak a győztes gólt bedobni. Ezzel a győzelemmel a jugoszláv csapat biztosította magának az ötödik helyet a vízipóló európaibajnokságban.

Cosyns belga fizikus felszállt a sztratoszférába

A hirneves fizikus addig marad a sztratoszférába, „ameddig csak lehet”

Brüsszelből jelentik: Cosyns tanár, a hirneves belga fizikus tegnap reggel felszállt a sztratoszférába. A sztratoszféra repülést ugyanazzal a gondolával hajtottá végre, amelyen Piccard professzorral is résztvett annakidején a sztratoszféra repülésben.

A gondolat ebből az alkalomból átalakították, felsőrészt fehérre, alsórészt pedig feketeire festették, hogy a két szín a hőszugárzásnak jobban megfeleljen. Ez a kétféle szín lehetővé teszi, hogy a gondola belsőjében állandóan 10 fokos hőmérsékletet lehet tartani.

A Ballont ejtőernyőkkel látták el, amelyeknek kétféle szerepük van: egyrészt lehetővé teszik, hogy a készülék a magasabb régiókban meg is tudjon állni, azután pedig csökkenteni az esési sebességet, úgy hogy veszély esetén a benttartózkodóknak idejük van saját ejtőernyőjüket magukra kapcsolni és kiugrani a gondolából. Az emelkedési sebesség növelésére 20 darab egyenként 12

kilogrammos homokzsákot visz magával Cosyns tanár, a hűtés pótlására pedig nagymennyiségű glicerines sós vizet. A repülés tudományos célja a Gamma csillagkép kozmikus kisugárzásának tanulmányozása.

Hajnali 4 óra 43 perckor emelkedett fel a Brüsszeltől 100 kilométerre lévő uravenni repülőtérről. A teret környékező dombokat a korai idő ellenére is a kíváncsiak ezrei lepték el.

A professzor indulása előtt kijelentette, hogy először az ötezer méteres magasságban akar megállni, majd 12 ezer méteres magasságban és végül a 17 ezer méteres maximális magasságot. Cosyns annak a reményének adott kifejezést, hogy ezt a maximális magasságot három óra alatt sikerül elérnie. A távolság, ami a fel és leszállás között lesz, a tanár számítása szerint nem lesz több 4-600 kilométernél.

Az északnyugati szél minden bizonnyal Ausztria felé sodorta a léggömböt.

Bécsből jelentik, hogy Cosyns tanár sztratoszféraléggömbjét délután fél öt órakor az ausztriai Sankt-Ilgen felett látták repülni. A Ballon délkeleti irányban haladt Aus-See felé és így valószínű, hogy vagy Ausztriában, vagy Jugoszláviában fog földet érni.



Za sastanak:
točnost i

Union

čokolada!

Szeptemberben minden iskola minden osztályában lesz tanító

Sumenkovics Ilja közoktatási miniszter nyilatkozata

Tegnap reggel nyitották meg Beogradban a jugoszláv tanítók kongresszusát 3000 tanító jelenlétében. A kongresszuson megjelent Sumenkovics Ilja közoktatásiügyi miniszter is, aki kijelentette, hogy szeptemberre az ország minden iskolájának minden osztályában lesz tanító. A közoktatásiügyi minisztérium költségvetését emelték, ami lehetővé teszi, hogy az ország közoktatása érdekében több áldozatot hozzon.

A miniszter beszédét a tanítói kongresszus résztvevői nagy lelkesedéssel fogadták.

A gyanus költsékező

Beeskerekről jelentik: Az elmúlt éjjel egy jólöltözött idegen fiatalember járta végig a beeskereki kocsmákat és mulatókat és mindenütt rendkívül bőkezűnek mutatkozott. Mindenütt nagy cehekkel csinált és nagy összegeket fizetett ki. A rendőrségnek szemet szurt az idegen viselkedése és előállították a rendőrségre. Megmotozása alkalmával Jeremias Szlávko zemuni kereskedőségé névére szóló igazolványt és 1500 dinárt találtak nála. Jeremias a pénz eredetére nézve nem tudott kellő felvilágosítással szolgálni ezért a beeskereki rendőrség megkeresést intézett a zemuni rendőrséghez Jeremias Szlávko előéletére vonatkozólag. A zemuni rendőrség válaszában megérkezéséig Jeremias előzetes letartóztatásban marad.

Külföldi tőzsdézáratok

A dinár árfolyama: Bécs 9.15-9.27, London 504
Zürich: Beograd 700, Páris 2021.25, London 1542, Newyork 302.50, Brüsszel 72.035, Milano 26.50, Madrid 41.875, Amsterdam 207.60, Berlin 120.40, Prága 1272.10, Varsó 57.70, Bukarest 305.

— Baleset diószedés közben. Tegnap délután fél négy órakor Noviszádon a Kolarov tér 4 számú házban diót akart szedni Vukadinovic Milan, de közben leesett a diófáról és lábát törte. A mentők beszállították a kórházba.

— Elhíztott egyéneknek a már régóta szívesen alkalmazott természetes „Ferenc József” keserűvízkúra a bélműködést erőteljesen előmozdítja, az anyagcserét tetemesen élénkíti, a zsírmennyiséget megfelelően lecsökkenti és a testet könnyeddé teszi.

A NAK választmánya ma reggel fél 8 órakor a pálván ülést tart.

SZÜLOK!

Ha gyenge az iskolába járó gyermeke, adjon neki mindennap reggel és este egy-egy kiskanál „Energin”-t a vér, idegek és étvágy erősítésére. Azok a gyerekek, akik rendszeresen vesznek be „Energin”-t jó étvágyuk és ellenállnak minden megbetegedésnek. A tisztól tízenhét évig terjedő kor a gyermek életében a fejlődés kora, ezért főleg ebben az időben fontos, hogy a gyermeke „Energin”-t vegyen be. Adjon „Energin”-t minden családtagnak, akinek nincs étvágya, aki gyenge és vérszegény.

„ENERGIN” kapható gyógyszerárakban félliteres üvegekben, amelynek ára 35— dinár.

Reg. S. Br. 19174/33

A bánság megsemmisítette a noviszádi bérkocsisok beosztása ügyében kiadott rendőrségi rendeletet

A noviszádi bérkocsisok közötti nagy harc tulajdonképeni oka az volt, hogy a rendőrség a bérkocsis egyesület vezetőségének előterjesztésére új beosztást rendelt el. Az új beosztás szerint minden kocsinak állandó helyet jelöltek ki. Ezt nehezményezték a bérkocsisok, mert véleményük szerint a beosztást úgy kellett volna eszközölni, hogy a bérkocsisok váltakozva teljesítsenek szolgálatot éjjel és nappal, továbbá ugyan-csak váltakozva álljanak a jobb és rosszabb helyeken, ami által senki sem szenvedne sérelmet. A rendőrség beosztását a bérkocsisok egy csoportja Danilov Misa vezetésével, dr. Tapavica Gyókö ügyvéd útján megfellebbezte a bánsághoz és kérte, hogy semmisítse ezt meg, egyúttal pedig utasítsa a rendőrséget, hogy a beosztást ejtse úgy meg, hogy a bérkocsisok felváltva éjjel és nappal a jó és rossz helyeken egyformán álljanak. A bánság teljes egészében helyt adott a fellebbezésnek és megsemmisítve a rendőrség eredeti beosztását utasította a noviszádi rendőrigazgatóságot, hogy a beosztást a fellebbezésben foglaltak alapján ejtse meg.

Tanulók felvétele az adai földműves iskolába

Szentáról jelentik: A bánság rendelkezése értelmében, azok, akik az adai földműves iskolát mint bánsági ösztöndíjasok akarják elvégezni, szeptember 10-ig kötelesek előírással kérvényeiket a szentai polgármesteri hivatalba beadni.

Az iskolába elsősorban földművesek fiait veszik fel mint a bánság ösztöndíjasait, ezenkívül vesznek még fel más tanulókat is, akik saját költségükön fogják az iskolát elvégezni. Azon tanulók, kik saját költségükön akarják végezni az iskolát, kérvényeiket szeptember 20-ig adják be közvetlenül az adai földműves iskola igazgatóságához.

A bánsági ösztöndíjasoknak a következő iratokat kell a kérvényhez csatolni:

1. Bizonyítvány arról, hogy földműves fia.
2. Bizonyítvány arról, hogy nem fiatalabb 14 és nem öregebb 18 évnél.
3. Elemi iskolai bizonyítvány.
4. Orvosi bizonyítvány arról, hogy testi-leg fejlett.
5. Erkölcsi bizonyítvány.

A báni ösztöndíjas tanulók ingyen ellátást, orvosi segélyt és ruhát kapnak az iskolaév alatt.

Azon tanulók, kik a saját költségükön végzik az iskolát, ha földművesek fiai, 120 dinárt, ha nem földművesek gyermekei, akkor 200 dinárt fizetnek havonként. Ezen összeget 3 havonként előre kell lefizetni.

Öngyilkossági kísérlet Noviszádon

Az elmúlt éjszaka negyed egy órakor értesítették a noviszádi mentőket, hogy a Pirosi országot 10. számú házában öngyilkossági kísérlet történt. A mentők kivonultak a helyszínre, ahol Tándi Gizella 16 éves mosorini születésű munkásleány öngyilkossági szándékából nagyobb mennyiségű zsírszódaoldattal megmérgezte magát. Az életunt lányt nem lehetett kihallgatni és így tettének oka egyelőre ismeretlen. Beszállították a kórházba, ahol ápolás alá vették.



V.J.3.-34



VIM

FINOM ÉS DURVA TISZTOGATÁSHOZ

Hitlert mint koronázatlan uralkodót fogadta a nép Hamburgban

Hitler Adolf — „Németországnak Istentől adott vezére“

A mai népszavazás előtt, amikor Németország népének vezérére kell választania Hitlert, illetve megerősíteni a kormány törvényét, amellyel Hitlert a német nép vezérévé tette, Hamburgból intézett rádiószózatot egész Németországhoz Hitler Adolf.

Hamburg olyan ünnepek között fogadta Hitler Adolfot, ahogyan csak uralkodókat szokás fogadni. Az egész város zászlóerdő volt, a kikötőben levő hajók is mind zászlódiszt öltöttek. Hamburg város polgármestere a város lakosságához intézett kiáltványban „Németország Istentől küldött vezérének“ nevezte Hitlert és kérte a lakosságot, hogy amikor ilyen magas megtiszteltetés éri, juttassa kifejezésre elélt érzett örömét.

Hitler megérkezésekor a kikötőben levő összes hajók, még a hadihajók szirénái is megszólaltak. A repülőtéren diszcsapatok vonultak fel a birodalmi vezér előtt és minden tekintetben olyan tisztelettel fogadták mint Németország uralkodóját. A városházán történt ünnepi fogadtatás után Hitler látogatást tett a „Schlesvig-Holstein“ cirkáló fedélzetén és amikor elhagyta a hadihajót 21 ágyulövés dördült el.

Este tartotta meg nagy beszédét, amit az összes német rádióállomások közvetítették. Beszéde elején Hindenburg emlékének hódolt. Beszéde további során az erőszak ellen foglalt állást, majd élesen elítélte

Nagy öröm a vendég — de sok munkát jelent!

A háziasszony szakácsművészetének legjavát akarja nyújtani. De mikor a vendégek elmennek? Az a halom edény, ami mosogafásra vár..

Vegyünk egy kevés Vimet egy nedves rongyra, dörzsöljük vele kissé a tárgyakat és minden új fényben ragyog.

a parlamenti demokráciát, amely eddig csak megsemmisítette a nemzeteket, mert nem a népakarat jut bennük kifejezésre, hanem csak egy minden skrupulus nélküli klikké. A nemzeti szocializmus összefogta Németországban az összes alkotó erőket és felépítette az új Németországot. Fontosnak tartja a képzett emberek együttműködését a néppel, mert csak így lehet a nemzetet előre vinni. A pártok szerinti tagozódásnak nincs jelentősége, mert ez csak törlőre teszi a népet, már pedig az állam vezetésének nem ez a célja, hanem, hogy boldoggá tegye a népet.

A vezér elsősorban is a birodalmi kancellári és az elnöki tisztség egyesítéséről szóló törvényt magyarázta. Az elnöki és kancellári tisztség egyesítése — mondotta Hitler — természetes és logikus. Hitler beszédében azután hangoztatta, hogy Németország sohasem áldozza fel Becsületét és mindenkiel szemben megvédi jogait, hogy a német népnek nincs szüksége háborúval növelni erejét s végül, hogy Németország, mindent megtesz a világbéke megőrzése érdekében. Beszédét azzal fejezte be, hogy egész lényével Németországot szolgálja és kéri, hogy egész Németország mellette legyen.

A francia sajtó élesen támadja Hitlert

Párisból jelentik: Hitler német birodalmi kancellár Hamburgban elmondott beszéde a francia közvéleményben izgalmat keltett. A lapok igen nagy terjedelemben közlik a kancellár beszédét. A legtöbb lap többé-kevésbé általánosan foglalkozik a beszéddel, azonban több újság felháborodással ír a választási beszédéről, néhány lap azt írja, hogy ez a beszéd hívalkodás volt Bécs felé, hogy a nemzetiszocialista mozgalom most még erősebb, mint azelőtt volt.

A Matin Hitler három mondatát írja címek: Hitler hangsúlyozza, hogy Németor-

szág sohasem áldozza fel becsületét és nem mond le jogairól. — A birodalmi kormány mindent el akar követni a béke megvédése érdekében. — A német birodalmi hadseregnek nincs szüksége háborúra!...

A Petit Journal rámutat arra, hogy Hitler beszéde nemcsak Németországnak, hanem az egész világnak szól. A lap azonkívül azt írja, hogy Hitlernek sikerült saját felizgatott híveit is megnyugtatnia és hogy rövid időre megint sikerült neki megerősíteni tekintélyét.

A bánáti Mramorak községben meggyilkoltak egy gazdag özvegyasszonyt és leányát

A rablógyilkosok teljesen felforgatták a meggyilkolt lakását és minden pénzt elvittek

A bánáti Mramorak községben borzalmas kegyetlenséggel végrehajtott kettős gyilkosság történt. Eddig még ismeretlen rablók behatoltak Ankics Rakila 72 éves gazdag asszony házába és az özvegyasszonyt valamint 42 éves leányát Zórárt meggyilkolták.

A gyilkosságot csak két nappal a tett elkövetése után fedezték fel. A szomszédoknak feltűnt, hogy már két napja nem látják Ankicsné és leányát, ezért jelentették az esetet az előljáráson. A község-házáról azonnal egy esküdt és rendőrvet mentek ki Ankicsné házába és mivel az ajtó zárva volt, feltörték és így jutottak be a lakásba. Az előszobában borzalmas látvány tárult eléjük:

a földön feküdt szétroncsolt fejjel holtan Zórka, a hálósobában pedig ugyancsak szétroncsolt fejjel anyja Ankics Rakela.

A gyilkosságról azonnal értesítették a Kővini főszolgabírószékhelyet, amely viszont a belkerkvi ügyészségnek és a noviszádi tehnikai rendőrségnek tett jelentést a kettős gyilkosságról.

A helyszíni szemle megállapításai szerint rablógyilkosság történt. A házban egyedül lakott a két asszony, akiről köztudomású volt, hogy igen gazdagok és sok pénzt tartanak lakásukon. A rablógyilkosok az egész lakást felkutatták, de semmiféle nyomot nem hagytak maguk után. A boncolás megállapítása szerint a gyilkosságot két nappal felfedezése előtt követték el. A rendőrség a nyomozás során még azt sem tudta megállapítani, hogyan jöttek be a rablógyilkosok a lakásba, amelynek ajtaja zárva volt és ablakain sem látszott semmiféle erőszakos behatolás nyoma.

Bánát egész rendőrsége keresi a kettős rablógyilkosság tetteseit.

Palesztinában ismét feléledtek a zsidóellenes zavargások

Jeruzsálemi jelentés szerint Hedera telepén, amely Jaffa közelében fekszik, a arabok megtámadták a zsidó telepeket. Általános verekedés támadt, amelynek egy

halottja és több sebesültje van. A harcba beavatkozott az angol gyarmati katonaság is, amely csak nehezen tudta helyreállítani a rendet.

Nem tiltható le a fizetése annak a tisztviselőnek, akinek évi jövedelme nem haladja meg a 20.000 dinárt

A noviszádi járásbírószék érdekes és elvi jelentőségű döntése

A noviszádi járásbírószékhelyen Tucakovic polgári járásbíró tegnap délelőtt érdekes keresési ügyet tárgyalt. Az ügyben a járásbírószék elvi jelentőségű döntést hozott, a mennyiben kimondta, hogy követelés fejében nem tiltható le a tisztviselőnek, illetőleg alkalmazottnak a fizetése, akinek évi jövedelme nem haladja meg a 20.000 dinárt.

A járásbírószékhelyen ugyanis felfolyamodással élt a noviszádi munkásbiztosító egyik tisztviselője fizetése egyharmadrészenek letiltása miatt, amelyet hitelezője kétezer di-

náros követelése biztosításként eszközöltetett.

A tisztviselő védelmét dr. Lampel Béla noviszádi ügyvéd képviselőben dr. Filipp János noviszádi ügyvédjelölt látta el, míg a hitelezőt a tárgyaláson Keks Ljudevit ügyvéd képviselte.

Dr. Filipp János a tárgyaláson felmutatta a tisztviselőnek a munkásbiztosító pénztárral kötött szerződését, amellyel igazolta, hogy a tisztviselő évi fizetése 18.600 dinár és kellő jogi érvekkel alátámasztott



A hugysav éreg az emberi testben!

Legelőször szorulás, könnyű ingerlékenység, kis fejfájás, gyors kimerülés, idegesség, rossz alvás, itt-ott egy kis fájdalom jelentkezik s kissé rendetlen szív működés, mindmegannyi tele a belső mérgezésnek és rossz vérenek. Utána megbetegszik valamilyen szervünk, legtöbbször a vese, máj, szív, véredények, sklerózis, közsvény stb. Emellett az ilyen embereknek jó és erős a külsejük, de mivel mérget hordanak magukban, hamar erőt vesz rajtuk minden betegség. **A hugysav feloldására és elválasztására a legjobb természetes ásvány a lithium, Jugoszlávia legerősebb lithiumtartalmú vize viszont a radeini savanyuvíz (Zdravilno i Krz-ljevo Vrelo). Ügyeljen a vignettára és a dugaszolásra. — Noviszádi lerakat:**

HOFFMANN ARNOLD, Futaki út 37. sz.

beszédében a végrehajtási törvény megfelelő szakaszára hivatkozva rámutatott arra, hogy a fizetés letiltás csak abban az esetben foganatosítható, ha a tisztviselő évi fizetése meghaladja a 20.000 dinárt. Tekintettel arra, hogy a jelen esetben jóval kisebb fizetésről van szó, kérte a bíróságot, hogy a letiltását helyezze hatályon kívül.

A bíróság teljes egészében helyt adott az előterjesztésnek és elfogadva a védelem indítványát kimondta elvi jelentőségű döntését, amely szerint ebben az esetben a fizetésletiltás nem foganatosítható és azt hatályon kívül helyezte.

Jugoszláv irodalmi est Budapesten

A La Fontaine Világirodalmi Társaság, amelynek főadata a különböző nyelveken megjelenő nemzeti irodalmak ismertetése és népszerűsítése, megbizta titkárát, Faragó Józsefet, a helsinki egyetem magiszterét, hogy lépjen érintkezésbe illetékes körökkel egy nivós jugoszláv irodalmi est rendezése érdekében. A jugoszláviai születésű Faragó József titkár, aki rövid tartózkodásra érkezett haza szülei bácskatorpolai otthonába, megtette a szükséges lépéseket, hogy a megfelelő irodalmi anyagot összegyűjtse. Programba van véve egy áttekintő irodalmi összefoglalás a jugoszláv irodalomról általában, továbbá kiváló jugoszláv írók nevezetesebb elbeszéléseinek, költeményeinek és színműveinek bemutatása előkelő magyar közönség előtt, lehetőleg még ez év őszén Budapesten, alkalmasint a Magyar Tudományos Akadémia előadó termében rendezendő ünnepély keretében.

Az irodalmi est iránt, amelytől a két nép közötti jóviszony megerősítése és kimélyítése körül is sokat várnak, mind Jugoszláviában mind Magyarországon élénk érdeklődés mutatkozik.

A szubotícai Cecilia énekkar banketten avatja fel Noviszádon nyert serlegét

A szubotícai Szent Cecilia énekkar amely — mint ismeretes — eddig a Ferenc-rendi rendház támogatásával működött és ért el jelentős sikereket — a múlt évben első díjként értékes ezüst serleget nyert az egyházi dalárdák noviszádi versenyén. A szubotícai Szent Cecilia dalárda, amely most bővítette ki működési körét, elhatározta, hogy bankett keretében avatja fel a serlegét. A társasvacsora augusztus 25-én szombaton este fél kilenc órakor lesz a Beograd étteremben és azon a dalárda tagjain és hozzátartozóikon kívül azok vendégeit is szívesen látják.

A bankettre szerdáig lehet jelentkezni Fehér Ödön karnagynál, dr. Kovács Imre orvosnál és Palencsár József bankettbiztosítónál.

Hirdessen a Reggeli Ujságban!

Bigámiával gyanusítják Marsalek Iván volt bankigazgatót

A beodrai gróf Karácsonyi birtok parcellázásának övelkezményei

A Reggeli Ujság olvasói előtt ismeretes az a régóta huzódó pert, amely a Horvát-Szlavon parcellázási bank és Marsalek Iván a bank volt igazgatója között huzódik. Marsalek a bank megbízásából a beodrai Karácsonyi gróf-féle birtok parcellázását végezte és a bank feljelentése szerint a nagykonceptiójú munka folyamán két millió dinárt sikkasztott el. Marsalek azzal védekezett, hogy a két milliót a banktól bizalmi célokra kapta és azzal nem kellett elszámolnia, mert a bank saját belátására bízta, hogy miképpen használja fel a parcellázás minél simább lebonyolítása érdekében.

A régóta huzódó perben most újabb fordulat állott be, amennyiben a bank újabb feljelentést adott be az ügyészségen

Marsalek ellen és nem kisebb dologgal, mint trigámiával gyanusítja meg a volt igazgatót.

A bank feljelentésében előadta, hogy tanulmányozva Marsalek előéletét rájöttek arra, hogy a szarajevói törvényszék még 1909-ben apró visszaélésekért, melyeket mint egy bank irnoka követett el, két évi fogházbüntetésre ítélte. A büntetést Marsalek ki is töltötte. Azután megnősült, elvette Risztanovics Milos vendéglős Draginya nevű

leányát, akitől három gyermeke is született. Néhány év múlva 1918-ban újabb házasságot kötött Hasszlinger Katalin nevű nővel, majd beodrai igazgatósága idején újabb megnősült és Sandorovics Zorka nevű dúsgazdag beodrai lányt vette el feleségül.

Brankovics Szevén vizsgálóbíró a feljelentés alapján kihallgatta Marsalekot, aki hivatalos iratokkal bizonyította, hogy második házasságát első felesége halála után kötötte. Hasszlinger Katalin ellen pedig már 1922-ben válopert indított és a beográdi egyházi bíróság jogerősen el is választotta.

A házasság felbontása azonban csak 1934 júniusában következett be, Marsalek harmadik házasságát pedig még 1927-ben kötötte,

így tehát ebben az időben bigámiában élt. Erre vonatkozólag Marsalek kijelentette, hogy jóhiszeműen járt el, mert abban a hitben élt, hogy második feleségétől már elváltak.

A vizsgálóbíró az iratokat áttette az ügyészségre, amely bigámia címén emel vádat a Horvát-Szlavon parcellázási bank volt igazgatója ellen.

A megsokszorozott meztelen táncosnő

A párisi szobrász különös kalandja a zágreci öntődével

A zágreci művészkörök a szobrászat történelmében példátlan visszaélés tartja izgalomban.

Stovicsek Vladimír horvát származású szobrászművész állandóan Párisban él. A tehetséges szobrász a francia fővárosban jóhangzású névvel bír és műtermét a legelőkelőbb körök keresik fel megrendeléseikkél.

Stovicsek azonban Párisban sem feledkezett meg hazájáról és így szobrai legszívesebben az egyik zágreci öntődében készítteti el. Legutóbb egy meztelen táncosnőt ábrázoló szobrának elkészítésével bízta meg az öntődet és jutalom fejében megengedte, hogy az öntőde saját számára is készíthesse egy példányt.

Multak azonban a napok, de a meztelen táncosnő szobra sehogyan sem akart megérkezni Párisba. A szobrász többször megsürgette a munkát, mivel az élő táncosnő, aki a szobrot megrendelte szerette volna megkapni bronz mását, a művész meg a pénzét. Az öntőde azonban különböző kifogásokkal halogatta a szobor küldését. Legutóbb azután azt válaszolta, annyi megrendelése van, hogy egyelőre nem tudja elkészíteni a munkát.

Stovicsek felettébb furesálotta a dolgot és végül is rászanta magát, hogy Zágrecba utazik és személyesen győződik meg arról, hogy hol a hiba a kréta körül. Vonatra ült tehát és szerencsésen meg is érkezett a horvát fővárosba.

Itt azután kellemetlen meglepetés érte. Mindjárt a hotel előcsarnokában, ahol megakart szállni,

a táncosnő szobrába ütközött. Azonnal a tulajdonoshoz fordult, aki elmondta, hogy a szobrot 2000 dinárért vette valamilyen ismeretlen urtól.

A szobrász először arra gondolt, hogy talán ez lesz az a jutalom példány, amelynek elkészítését engedélyezte az öntődének. Felettébb gyanusnak találta, azonban, hogy mindössze 200 dinárért vesztegették el a művészi értékű alkotást.

Másnap barátainál kezdett érdeklődni és nem kis megdöbbenéssel hallotta, hogy

több ilyen szobor van forgalomban Zágrecban.

Ezekután haladéktalanul az öntődébe sietett magyarázatért. A tulajdonos zavartan mentegődzött és azzal érvelt, hogy a szobrokat egyik munkása készítette el, az ő tudta és beleegyezése nélkül.

A szobrászt természetesen nem elégítette ki ez a magyarázat, annál is inkább, mert módfelett bosszantotta, hogy amíg neki egyetlen példányt sem juttattak, addig Zágrecban tömegesen árusították a szobrot, amelyekből tudvalevőleg csak egyetlen példányt szokás elkészíteni s maga az a körülmény, hogy második elkészítését is engedélyezte ritkaságszámba megy.

Stovicsek tehát ezután ügyvédhez ment és rövidesen hatósági uton torolják meg a táncosnő tömeges előállítását.

Imre a szubotica bajnok nyeri az első díjat és a mesteri címet.

Nem mondható pedig, hogy minőségileg valami rendkívülit produkált volna, mert játéktípusát inkább a hideg nyugalom és kitaró szívósság jellemzi. Első partijában ha Feuer mérnök el nem botlik a királyával, csak remist érhetett volna el. Sőt később a gyöngye Nagymélykúttal szemben az egész nézőközönség legnagyobb ámulatára biztos vesztesre állt és csak ellenfelének

Szubotica vezet a beográdi sakkversenyen

Küzdelem a második és harmadik helyért A biztos első és a holtbiztos utolsók

Beograd, aug. 13.

Még három forduló és befejeződik a beográdi sakkverseny, amelyen a valami csoda nem történik, bizonyára Schreiber



a szervezett fokozottabb élettevékenységét és a fájdalmak csillapítását jelenti. Élénk vékeringést idéz elő az ASPIRIN, ez az ártalmatlan szer fej-és fogfájás rheumatizmus és minden megkülönböztető eredő betegség ellen.

AZ ASPIRIN

Képviselet: Jugofarm, k. d., Zagreb.
A hirdetés: 12.314 sz. 25. Vh. 1934.
alatti fajtromozva.

sorozatos Ballépései miatt került ki mégis győztesen a mindvégig izgalmas viadalból. Ettől a két „szerencse” győzelemtől eltekintve többi játszmáját megérdemelten nyerte és felfelé ivelő sakk tudásával az idén kétségtelenül ő viszi el a pálmát.

A többi versenyzők között az orosz származású zemuni Matvejev váratlanul előretört és vitássá teheti Brödernek a második díjat, amelyre a meglehetősen lecsúszott Vukovics már nem is számíthat. Feuer szép esélyei is csökkentek a hét folyamán, mert újból sikerült elvesztenie Petrovicsal szemben egy elméletileg majdnem biztosan remis helyzetet. Ha minden jól megy, azért a harmadik díjra számításba jöhet Grensárszkival egyetemben.

Amíg az első helyek kérdése még nem tekinthető végleg elintézettnék, addig az utolsók már tisztázva vannak.

Legutolsó kétségtelenül Makszimovics lesz, aki eddig még egy döntetlent se bírt elérni, azután sorban Nagymélykúti, Carev és Bayer. Ez a négy játékos, ha az otthoni klubokban talán meglehetősen szerepelt is még nem eléggé kiforrott ahhoz, hogy mesterversenyen résztvehessen.

Rajkovics az ötödik forduló után orvosi bizonyítvánnyal igazolta, hogy bete, és így elérte azt, hogy úgy tekintik, mintha részt se vett volna a versenyen. Schorli nyolcadik játszmája után volt kénytelen kilépni, mert meghalt az édesapja és haza kellett utaznia Lyublyanába. Így tehát tizenhat játékos maradt a porondon és a verseny két nappal megrövidül. Az utolsó fordulót hétfőn fogják lejátszani és kedden este a félbeszakított játszmák lebonyolítása után kihirdetik az eredményt.

A közeledő befejezéssel arányban növekszik az érdeklődés mindenfelől, különösen a vajdasági sakkzók között. Már most Königen és a Beogradi három mesteren kívül Kosztics nagymester is minden estét ott tölti a klubban és élénk figyelemmel kíséri az erősebb játékosokat, akik közül egyik másik pár év múlva talán kemény dió lesz az ő számára is.

Mindent egybevéve már a befejezés előtt is megállapítható, hogy a verseny nagyon jól sikerült és sok élvezetes estét nyújtott a vérbeli sakkzókknak. Számbevehető meglepetést nem hozott. Schreiber négy év előtt szerepelt először a sakk szövetség mesteri versenyén és akkor a negyedik helyre jutott. Azóta évről-évre javított egy pontot a helyezésén és most végül kiküzdötte az elsőséget. A többiek is nagyjában megfelelték a hozzájuk fűzött várakozásnak. A beográdiak talán Vukovicstól remélhettek volna többet, de azért ők is meg lehetnek elégedve, mert ha még a második és harmadik helyet is elveszik az orruk elől, legalább két játékosuk feltétlenül a díjazottak közé kerül.

LAFAJET

ismét leszállította árait - csak 14 napig!

LAFAJET

Győzdön meg! - Tekintse meg kirakatainkat! - Megérkezett nagy mennyiségben: női és férfi leghernő, harisnya, kesztyű, fűző stb. stb.

JEVREJSKA 2 - APOLLO MOZI MELLETT

Lírai riport a szigetről

Ez egy elkésett riport, a tavaszról és a nyárról, a szerelemről és a bánatról, a Szigetről és a Folyóról, ami itt hőmpölyög előttem titokzatosan és ellenállhatatlanul.

Ez egy elkésett riport, amit májusban kellett volna megírnom, amikor eljöttem ide, hogy leéljem életem egy rövid pásztját ezek alatt a furcsa, csipkekönnyedségű, görbetrzsu fűzfák alatt és nem most, amikor már finom, őszi ködök szállnak reggelenként a Duna fölött, a fecskék készülődnek a nagy utra és nemsokára hullanak már a levelek is.

De így van már az s nem tudom, átok-e, vagy áldás, hogy csak ballagok s nézelődöm s közben elbokázik mellettem az élet, hogy mindig tavasszal festem a legszebb őszi képeimet, amik az elmúlt őszből maradtak a lelkemben és akkor festek libegő, augusztusi felhőket verőfényben fürdő, boldog dombok fölött, amikor a kályhában duruzsol a tűz és az ablakom alatt sűrűn hull a hó.

Elkésett riport, de hű irás. Néhány röpke megfigyelés és néhány rajz. Epizódyszerű felvillanások, figurák, mint tovatűnő fodrok a víz felszínén, jelentőség nélkül.

Olyan ez a sziget a strand mellett, mint a szegény rokon. Csak egy keskeny vízcsík választja el attól, mégis egy egészen más világ.

De ez a világ kedvesebb nekem. Itt nem állnak haptákban a fák. Szabálytalan és szabad világ. És a part is olyan szeszélyesen, olyan ötletszerűen változik, amint árad, vagy apad a víz, magához ölel itt is, amott is egy darabot s viszi magával, ég tudja hová.

Es mindenütt új vonal, új törés, csupa újság, csupa meglepetés. Ezer új forma és mozgás és mégis valami csodálatos csönd és ősi béke.

Az erdő csikja, mint egy bolyhos és libegő zöld szallag huzódik a két part között, málna bozótjaival, játék tisztáival.

Nem is komoly erdő. Csak olyan kulissza erdő, mintha a kirándulók számára teremtette volna a jó Isten, amit vasárnapra virradó éjjel kiraknak és vasárnapi alkonyulással megint szépen elpalkolnak az ő láthatatlan díszletezői.

Süldő legénykék járnak ide, meg leányok, akik a heti munkájuk után kitarják a karjukat, meg a szívüket a Nap felé és nem tudnak bevelni verőfényrel.



A sziget zászlódiszba öltözik

Lelepednek egy egy fa köré, pokrócot terítenek a földre, a fára felakasztják az elemozsiás kosarat és a sziget negyed óra alatt zászlódiszba öltözik. Fehér nadrágokat, piros bluzokat lenget a szél és kacagás dudorászik a fák fölött, mint egy boldog felhő.

Van itt egy kabinsor, amit a társadalomnak pénzünális tekintetben jobban megalapozott tagjai joggalnak el és ami itt a konzervatív irányzatot képviseli. Akad közöttük litterátus ember is, vakációzó tanító a családjával, hivatalnok, iparos, meg kereskedő. Ezekből a kabinokból a mult kedves és tiszteletreméltó szele árad. Itt még nincsenek műszempillák és a mamákat még megiehet különböztetni a leányuktól.

Aki itt „schlank“, az egészen bizonyosan fiatal, mert a mamák, no...



Őgy megmutatják a letűnt világot.

Ezek a mamák különben bámulatos és megható hősiességgel ragaszkodnak — e frívól és romlott világban — a multhoz és olyan furdörcükben járnak, ami bizony már rég volt kacér és forradalmi és amilyeneket elsárgult divatlapokban láthat az ember, vagy valami régi, néma filmen, amit kuriózumból szednek elő, hogy megmutassák a letűnt világot.

Gyermekkorom „vurstli“-beli emlékeit bontogatta az a körhinta is, ami egy szép juniusi délutánon költözött ide.

Külön a póznák, a hinták és egy öreg verki, egy öreg festett ponyvával letakarva, amin egy óriáskigyó fojtogat épen egy szelid gazellát. Ez a verki nagyon elbusított illusztrálván és eszembejuttatván a muló és kallódó életet.

A sipjai nagyrésze elkopott, vagy eldugult már. Hol magasán nyikordul meg néhány sip, hol a basszus kísért árván egy nemlétező melódiát, ami régen elzengett már, elporladt szívek horizontjain.

Fájdalmas is, bosszantó is és nem tudom, hogy sirjak-e, vagy nevessek-e amikor hallom, mert a kímustrált szerszám azóta buzgón nyekergeti a nagyapák keringőit az unokáknak, akik azonban hál Istennek, régi szokás szerint egymás szemébe néznek és így nyilván semmit sem hallanak az egészből.

Van egy specialitása is ennek a szigetnek, amit meg kell említenem. Ez a specialitás abban áll, hogy itt nem egy, hanem két vasárnap van egy héten.

Gyomér- és bélgutalmaknál, székrekedésnél, emésztési zavaroknál enyhe szelidlet eredményez és az emésztési szerveket rendben tartja a

Grossinger-tea

Jóízű gyógynövények keveréke. — Csomagja 20.- dinár. Kapható gyógyszerárakban. — Megrendelhető:

PHARMACIA GROSSINGER, NOVISAD
Kérjen INGYEN mintacsomagot! Odober, 501 od 19. V.74

Ez a második vasárnap annak a közigazgatási rendelkezésnek köszönhető létét, ami a borbély és fodrász üzemeket hétfőn bezárni parancsolja.

Igy születik meg a hétfői pótvasárnap itt a spiccen. Mert városunk derék figarói, régi kartársi szolidaritásból mind ide járnak a Horvátbácsi csárdájába egy kis „snapszlira“ meg baráti kvaterkázásra.



Íde járnak egy kis „snapszlira“

Es most még valamit, utoljára. Van itt egy tündéri nő, akit ehelyen is mélységes hódolattal ádvözlök.



Üll édes és elomló gráciával

A strandról szokott jönni, el a sziget mellett, felfelé a Dunán, a víz szegélyén szandolinban. Ő elől ül, édes és elomló gráciával.

Drága, karcsu jelenség kék dreszben, kék pantál a haján a homloka fölött, egy nagy és komoly jazzharmonikával az ölében és a két fehér karja között.

Ül finoman és kissé elomlóan és a dalok, a tangók és a rumbák és az angol keringők is valami édes és álmos bágyadtsággal sóhajtának ki a harmonikából.

Egyszer, nagyon régen, olvastam egy könyvet, Pierre Loti „Kreiser“ című regényét. Abban éli két ilyen elomló lágyságu, szőke, görög muzikusleány a maga halk és forró és lázas életét. Ez a két leányalak támadt föl bennem az elmúlt évek rétegei alól, szinte mágikus erővel. A dreszből peplum lett és a harmonikából hárfá és én csak álltam a parton, valami egészen különös büvületben és nagyon halken fájt bent a szívem.

Egészen különös és egészen művészi élmény volt. Sok hála érte. Hátul egy szelid fiu ült a szandolinban és kellő áhítattal evezett.

Szép volt. Sokáig nem felejttem el.

Farkas Béla

HIREK

Reggeli Újság

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Noviszád, Kralja Petra uca 30., I. emelet. Telefon 21-37, éjjel 20-58.
Szubotica, Kralja Petra Park 10. Telefon 6-70.
Előfizetési ára egy hónapra 18 dinár, 3 hónapra 50 dinár. Külföldön 1 hónapra 30 dinár, három hónapra 90 dinár. Egyes szám ára hétköznapokon fél dinár, vasárnapon 2 dinár.
Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel.

Időjárás: Európa legnagyobb részében mérsékelt északnyugati szél és gyengén, vagy közepesen felhős időjárás uralkodik. A déli részeken és a Fekete tenger partvidékén esők voltak és általában a légáramlás itt meglehetősen nagyerejű.

Időjárás: Valamivel élénkebb légáramlás nyugaton, de inkább délkeleten, esetleg záporosok várhatóak. A hőmérséklet alig változik.

A volt futaki plébános éneklőkannok lett. Zichy Gyula gróf kalocsai érsek a főszékesegyházi káptalanban a Rechner Konrad halálával megüresedett éneklőkannok-ságot Wiederkehr József dr. apátkannoknak a volt futaki plébánosnak, az örökannok-ságot Kalmár Sándor dr. prépostkannoknak, a székesegyházi főesperességet Kis-Erős Ferenc dr. bácsi főesperesnek és a bácsi főesperességet Kőszeghy Mihály dr. tisza főesperesnek adományozta.

A szuboticei telegkönyvvezető kiténtetése. Úfelsége a király Militari Pavle szuboticei telegkönyvvezetőt a szent Száva rend V. osztályávával tüntette ki. A kiténtetést szombaton délen nyújtotta át Risztics Toma vezető-járásbíró a járásbíró bírái és tisztviselői kara jelenlétében.

A noviszádi Katolikus nőegylet műsoros estélye. A noviszádi Katolikus Jótékony Nőegylet szombaton, augusztus 25-én este félkilenc órai kezdettel táncal egybekötött műsoros estét rendez. Műsoron két egyfelvonásos, köztük a „Tűzpróba” és kuplék szerepelnek. A Katolikus Nőegylet vezetősége szórakoztató programot állított össze, hogy a közönség minél kellemesebben szórakozhasson. Műsor után tánc következik.

Házasság. Bedekovics Lajos, temerini állami tanító házasságot kötött Samu Piroskával Temerinben.

A beiratkozások a noviszádi gyors- és gépíróiskolába szeptember 5-ikéig tartanak. Kívánatra prospektust küld Dr. Epsteinné Günsz Blanka igazgató, Petra Zrinjskog 12. Telefon 31-18.

Orvosi hír. Dr. Holzschuh J. Szombor szabadságáról visszatért és újból rendel szanatóriumában.

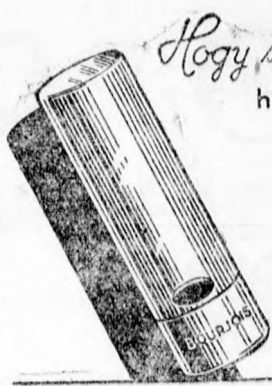
Áramszünet Noviszádon. Ma, vasárnap reggel hat órától szünetel az áramszolgáltatás a Szremzka, Radnicska, Szuvoborszka és Kraljica Maria utcákban és környékén.

Becskeréki vendéglősök küldöttsége a rendőrségen. A becskeréki vendéglősök küldöttségileg felkeresték Miodragovics György rendőrkapitányt és kérték, hogy hasson oda, hogy a bortermelelők ne árulhassák a bort kémérve kicsiben. Ugyanis egyes bortermelelők a szigorú tilalom dacára is árulnak bort uccán át literenként kémérve, sőt egyesek még poharanként is mérlik ki. A rendőrkapitány megígérte, hogy a vendéglősök érdekeinek megvédése érdekében szigorú rendszabályokat fogasanít.

Természetbarátok értekezlete. E hó 20-án, este fél 8 órakor a Munkásotthon helyiségében Nyegoseva u. 30 I. emelet (könyvtárszoba) tartja a noviszádi Természetbarátok csoportja tegértekezletét. Kéretnek a tagok pontos megjelenése.

Gyermekmulatság Palicsan. Augusztus 23-án csütörtök este 8 órakor tartják meg Palicsan a minden évben szokásos nagysikerű gyermekmulatságot, amely egyszersmint zárómulatsága Landau Juliska táncanárnő nyári gyermektanfolyamának. A gyermekbalett és bakfiskál keretében irdekes műsor lesz Landau Juliska rendezésében.

Reuma, csusz, ischiás, izületi gyulladások ellen a legkiválóbb a sztárakanizsai Csodakut iszapfürdője. Kérjen prospektust.



Hogy szép legyen és kívánatosan friss ajkai legyenek használja a nap bármely szakában a mi pompás ajkfesték

ujdonságunkat a

ROUGE A LA BIOCARMINE-T

ezt a csodálatos Bourjois által felfedezett és kizárólag általa gyártott természetes színt. Ehet, ihat és csókolozhatik anélkül, hogy ajkának színe a legkevésbé is megváltozna!

BOURJOIS PARFUMEUR PARIS

Depot: BELA VARY, ZAGREB, Smičkiasova ul. 23

A szentai magánalkalmazottak gyűlése. A magánalkalmazottak országos szövetségének szentai csoportja vasárnap délelőtt 10 órakor gyűlést tart a „Royal” szállóban. A gyűlésen a magánalkalmazottak nyugdíjtörvényének kérdésével fognak foglalkozni. Az előadó Rozmayer Antal a noviszádi kerületi vezetőség kiküldöttje lesz.

Birkózás 2000 dinárért. Nem mindennap birkózó mérkőzést láttak csütörtökön Temerinben. A község két ingatlan ügynöke vidám poharzás közben keserű kérdéssel akadt fenn. Az egyik ugyanis azzal gyanúsította társát, hogy elfelejtett vele megosztani 2000 dinárt. A meggyanúsított ember először tiltakozni kezdett, majd szabályszerű birkózó mérkőzés alakult ki a vitából. Ropogtak a csontok, feszültek az izmok, az egyiknek még az inge is elszakadt. Végül is a meggyanúsított földre teperte társát és így kezdte bizonyítani, hogy dehogyan tud a 2000 dinárról. Csakhamar a rendőrség is megjelent a helyszínen s a vita a hatósági szobában folyt tovább. Itt persze gyorsan kibékültek majd ennek öröme ismét a borospohár mellett ültek. Végül is feleségeik vetettek véget a birkózó párbajon, rendőri kihallgatáson át rendületlenül folyó ivásnak.

Szenzációs találománny. Az új Lastex-gummi feltalálása lehetségessé tette fürdőruhákat is gumiból készíteni. Egy Lastex-gummifürdőruha karcsu alakot ad, a strandlüző és melltartó viselését nélkülözhetővé teszi, tartos és szép. Ilyen Lastex-gummi női fürdőruhákat kaphatók egyedül: Fischer J. és fia cégnél Noviszádon.

288 perflévitel volt a szuboticei járásbírószágon az első munkanapon. A szuboticei járásbírószágon befejeződött a nyári szünet és a bírák visszatértek szabadságukról. Csütörtökön, a szünet utáni első napon 288 perfléviteli tárgyalást tartottak.

Adóeltérőltetés Szentán. A szentai állami adóhivatal közgei a gyűjtőforalmi adó szabályos fizetésének ellenőrzése alkalomával egyes szentai gabonakereskedőknél és szentavideki malmosoknál forgalmi adó eltérőltetés nyomára akadtak. Hír szerint a pénzügyi hatóságok szigorú eljárást indítanak a forgalmi adót eltérőltelő kereskedők és malmosok ellen és hatalmas pénzbüntetéssel fogják sújtani őket.

Rendkívüli ülést tart a temerini községi képviselőtestület. A temerini községi képviselőtestület augusztus 21-én kedden rendkívüli ülést tart. A rendkívüli ülésen több fontos tárgy szerepel. A legnagyobb érdeklődésre minden bizonnyal a tárgyszorozat első pontja tarthat számot. Az első pont, amelynek tárgyalása valószínűleg ismét viharokat idéz elő a képviselők körében, a visszaküldött hivatalnoki státusz szabályrendelétének újra tárgyalása lesz.

Fegyver gyermekek kezében. A kánizsai tanyákon végzetes gyermekszerecsétlenség történt csütörtökön délután 5 órakor. Nagy Árpád 10 éves gyereke játék közben egy flóberttel meglötte a szíve táján Adamovics Jovan 7 éves játszótársát. A kis Adamovics Jovant beszállították a szentai városi kórházba, ahol a halállal vívódik.

Gyomor- és bélzavaroknál, hasüregbéli vérpangásnál, étvágytalanságnál, szorulásnál, felfúvódásnál, gyomorégésnél, felbőgésnél, szédülésnél, homlokfájásnál hányingernél egy-két pohár természetes „Ferenc József” keserűvíz alaposan kitisztítja az emésztőutakat.

Vrbász visszakarta főgimnáziumát Vrbászban már régebben akció indult meg, hogy ismét főgimnázium legyen a főgimnáziumból algimnáziumá lefokozott iskolából. Ez az akció eredménnyel is járt, amennyiben tegnap megérkezett a közoktatásügyi miniszter rendelete, hogy az idej tanévben megnyithatják az ötödik és hatodik osztályt.

A 150 éves Torzsa. Jövő vasárnap ülik meg Torzsan a község alapításának 150. évfordulóját. Az ünnepség pénteken este ismerkedő esttel kezdődik, szombaton hálaadó istentisztelettel, községi díszközgyűléssel, kiállítás megnyitással, bankett és sportverseny lesz. Vasárnap tábori istentisztelet, dalosünnep, népviseleti felvonulás, sportverseny és esto színelőadás lesz. Hétfőn a földeket tekintik meg, este pedig operettet mutatnak be.

Esperanto kiállítás lesz Noviszádon. A noviszádi esperantisták szeptemberben esperanto kiállítást akarnak rendezni Noviszádon. A kiállításon könyveket, folyóiratokat, újságokat, propagandá röpiratokat, turisztikai röpiratokat, különböző levelezőlapokat, illusztrált lapokat stb-ít fogják bemutatni, természetesen mind esperanto nyelven. Az esperantisták a kiállítási anyag egy részét már megkapták Franciáországból, Hollandiából, Magyarországból, Romániából, Csehszlovákiából, Bulgáriából és más külföldi államokból. A kiállításon a noviszádi esperantisták anyagát is szeretnék kiállítani, amit levelezés útján gyűjtöttek össze, azért ezuton is kéri az esperantistákat, hogy az összegyűjtött anyagot átvételi elismervény ellenében adják át ifj. Hauser Ferenc cipész üzletében Noviszád, Wilson tér (Adamovics palota).

A technika szenzációja a „STABIL” száraz elem!

Csak ez az elem raktárképes 9 hónapig s ezért rádió részére legelőkeltebb a STABIL batéria.

Kérje mindenütt ezt a márkát! 152

Guártija: JUDITER ELEMGYAR, Szubotica

A Bega fulladt. Beger Szveti Gyurgy határában a Bega meztelenrevetőközött férfitölttestet vetett ki. A kiszállott bizottság megállapította, hogy a hulla Szuzsa Csoda malitoraki földműveléssel azonos, aki fürdés közben fulladt be.

Életveszélyesen megsebesítette egy tyuk miatt Kovács Jován klárjai gazdálkodó Sztojánov Budimir nevű bérese egy tyuk miatt összeveszett Miloszlávlev Danicával. A veszekedés közben kölcsönösen sértegették és tolvajnak neveztek egymást, végül a béres vasvillát ragadott és azzal úgy febesújtotta az asszonyt, hogy az vértől borítva összeesett. Sztojánovot letartóztatták Miloszlávlev Danica pedig a becskeréki kórházban haldoklik.

Szabadláb helyezették a szuboticei végrehajtó támadóját. A napokban letartóztatták Szili József szuboticei fényképész, mert megtámadta Sinkovics Dezső városi végrehajtót, aki hivatalos mőségekben járt el nála. Szilit szombaton szabadlábba helyezte a vizsgálóbíró, de hatósági közeg megsértése miatt folyik ellene az eljárás.

Topolai piaci árak. A topolai piaci árak ismét emelkedőben vannak. Az országos vásár előtti hetipiacon nagy volt a felhozatal s minden elkelt. Az első csöves tengeri is megjelent már a hetivásáron. Mintegy 25 métermázsát hoztak fel és 30 dináros árban adták el. Főként a libatömők vásárolták. A sertéshizlalók viszont semmi érdeklődést sem tanúsítottak az új tengeri iránt.



S P O R T



A vízipólóban nincs komoly ellenfele Magyarországnak

A második helyért Németország és Belgium küzdenek

Tegnap számunkban jelentettük, hogy a magyar Eorópabajnokságoknak legnagyobb érdekföldéssel várt mérkőzését, a magyar-német vízipólómeccset 2:0 félidő után 4:1 arányban a magyar csapat nyerte. Ezzel a győzelemmel, amelyet szokatlanul hideg vízben, szokatlan pályán és tízezer főnyi idegen néző előtt vívott ki a magyar csapat, újra beigazolódott, hogy ebben a sportágban Magyarország még sok éven át verhetetlen lesz, hiszen, ha ez az együttes, amely tíz év óta diadalt diadalra halmoz, egyszer kídól, ott van a kitűnő utánpótlás, amely alig egy-egy góllal gyengébb a nagy csapatnál.

A vízipóló tornából most még két mérkőzés van hátra, a magyar-svéd és a belga-német, de

ezek már csak a helyezési szempontjából bírnak fontossággal. Magyarország első és Svédország negyedik helyes biztos, kérdés csak az, hogy a második helyet a német vagy a belga csapat fogja-e megszerezni. Nagyobb esélye a német csapatnak van a győzelemre, bár nincs kizárva, hogy a belgák meglepetést csinálnak.

A döntőbe jutott négy csapat eddigi mérkőzése alapján a bajnoki tabella a következőképpen fest:

Magyarország	2	2	—	—	9:2	4 pont
Németország	2	1	—	1	7:6	2 pont
Belgium	2	—	1	1	4:3	1 pont
Svédország	2	—	1	1	3:9	1 pont

Nagyszabású evezősverseny Oszijeken

Oszijeken meglehetősen fejlett az evezős sport amit nemcsak az intenzív evezőselet bizonyít, hanem az is, hogy két egymástáni vasárnapon evezős versenyeket rendeznek. A múlt vasárnapi evezős verseny után ma délután a Neptun evezős egyesület tart versenyt a Dráván. Az evezősversenyt az oszijekai repülőnappal kapcsolatban tartják meg.

A versenyen az ország legjobb evezős egyesületei beveztek és így erős és szép küzdelem lesz kilátás. A versenyen a következő egyesületek vesznek részt: Beograd evezős egyesület, Zemun evezős egyesület, Horvát evezős egyesület Zágreb, Vukovár evezős egyesület és a noviszádi Danubiusz.

Rajtuk kívül természetesen a vendéglátó oszijekai Neptun is indul.

Az oszijekai evezős versenyen az ország összes folyami evezős egyesületei részt vesznek és így ma dől el az is, hogy mely csapatok a legjobbak a folyami evezés egyesületek között.

A noviszádi Danubiusz két csapattal indul, a középiskolások és a szeniorok kormányos négyes versenyében.

A becskerekai válogatott ma Vrsacon játszik

A Becskerekai válogatott vasárnap Vrsacon játszik az ottani válogatott ellen. A becskerekiek felállítására a következők: Kosztics (Vojv.), Ninkov (Borac), Haris (Schwaeb.), Beberszki (Obilics), Gombár (Rádnicski), Mavrak (Schwaeb.), Kiss (Vojvodina), Csursin (Borac), Meschbacher (Obilics), Pécsi (Vojv.), Radgyar (Rádnicski).

Odzsaci sport hírek

Az odzsaci Sportklub esütörtökön Filipovón játszott az ottani Sportklubbal barátságos mérkőzést. Az odzsaci csapat amely e héten harmadik mérkőzését játszotta, biztosan győzte le ellenfelét 4:2-re. A mérkőzést Szegedinszki vezette. — Ma, vasárnap az OSC a Crvenkai SK jóképességű csapatát látja vendégül Odzsacin. A mérkőzés nyílt küzdelmet ígér. — Az OSC szeptember elején üli 15 éves fennállásának jubileumát. Ez alkalommal nagyszabású társadalmi és sportprogramról gondoskodik a klub vezetősége.

A zágrebi balkáni játékok látogatói féláru vasúti jeggyel utazhatnak

Az államvasutak vezérigazgatósága 50 százalékos vasúti kedvezményt biztosított mindazoknak, akik megtekintik a zágrebi balkáni játékokat. A balkáni játékokra utazók az elutazási állomáson egész jegyet és igazolványt váltanak, amit Zágrebban a stadionban a balkáni játékok útkárságánál lebélyegeztetnek és ekkor a látogatók ugyanazzal a jeggyel utazhatnak vissza.

Tenisz

Sztáribecsej teniszezői ma Noviszádon játszanak a NAK ellen

Sztáribecsej teniszezői ma Noviszádra jönnek és a NAK teniszezőivel mérkőznek össze erejüket. A becsiek múlt vasárnap ottani vereségükért akarnak revansot venni Noviszádon és ezért megerősített csapattal jönnek. A mérkőzések délelőtt és délután lesznek a NAK tenispályáján.

A kék-fehér teniszezők is erősen felkészültek a mai küzdelemre, mert újabb győzelemmel akarják bizonyítani, hogy menyire reális volt a múlt vasárnapi becsieji győzelmük.

Puncsec és a magyar Paksi Mária győztek a blédi nemzetközi teniszversenyen

A blédi nemzetközi teniszversenyt, amelyet Blédbajnokságáért és a testnevelési miniszter serlegéért játszottak, a nagy esőzés miatt csak elkésve tudták befejezni.

A női egyes döntőjében a magyar Paksi Mária és a jugoszláv Kovács Hella kerültek szembe. A mérkőzést Paksi nyerte nagy fölényrel 6:3, 6:2 arányban. A férfi egyes döntőjében Puncsec Scheffer kerültek szembe egymással. A mérkőzést Jugoszlávia egykori bajnokával Schefferrel szemben Puncsec nyerte 6:4, 3:6, 6:3 arányban.

A férfi párost a Puncsec-Scheffer pár nyerte a Konyevics-Risztics párral szemben 2:6, 9:7, 6:3, 6:3 arányban.

Ma Szuboticán Szand:ZsAK barátságos mérkőzés

Ma, vasárnap csupán egy futballmérkőzés lesz Szuboticán. Délután fél ötkor a SzAND játszik barátságos mérkőzést a vasutascsapattal. A tervezett hazenamérkőzés elmarad.

Unnepélyesen fogadták a Luzernből hazatérő evezősöket

A luzerni európabajnoki evezős versenyen résztvevő szpliti Guszár és sibeniki Krka csapatai hazatértek Szplitbe illetve Sibenikbe. Mindkét helyen nagy szeretettel fogadták a visszatért evezősöket, akik közül a szplitiek a négyesben a harmadik, a sibeniek pedig a nyolcasban az ötödik helyet foglalták el.

A palicsi uszók Szentán

A palicsi uszók legjobb erőikkel vesznek részt a mai szentán uszóversenyeken és egyéni valamint stafétaszámokban, továbbá pólóban indulnak. Az uszók részéről Vermes I., Vermes II., Kovács, Gavrilov, Háhn, Schaeffer, Delics és Kmetz utazott Szentára.

Ping-pong mérkőzés Bánát bajnokságáért

A novakanizsai Obilics ping-pong egyesület szeptember 2-án, vasárnap, nagyszabású ping-pong versenyt rendez Bánát bajnokságáért.

A versenyen csapat, páros és egyéni számok szerepelnek. A győzteseket 3 értékes serleggel és több plakettel díjazták. A versenyek után az Obilics szimfonikus zenekara hangversenyt rendez a vendégek tiszteletére, majd reggelig tartó tánc fejezőbe a Bánát bajnokságáért folyó tornát.

Benevezéseket augusztus 28-áig fogad el az egyesület vezetősége. A nevezési díjak: férfi csapat 20, női csapat 15, egyéni 10 és páros 15 dinár.

Sztáranizsa ping-pongózi kikapták Novakanizsán. A novakanizsai Obilics ping-pong egyesület vendégül látta a sztáranizsai ping-pong együttest. A találkozó szép játék után a hazai csapat 5:1 arányú győzelmével végződött.



A kuglizó sport hírei

ZVEZDA-NAK 198-169

Pénteken este találkozott a két csapat barátságos mérkőzés keretében a Bauer pályán. A mérkőzést a Zvezda csapata nyerte meg, megérdemelten. A mérkőzés mindvégig izgalmas volt, mert a NAK csapata eleinte nagyon is kétségessé tette a Zvezda győzelmét, mivel a mérkőzés elején nagyon szép szériákat ért el, ami által nagy előnyre tett szert. A Zvezda csapata azonban hamarosan feljavult és nem csak a NAK előnyét hozta be, hanem fölényesen győzött is.

Részeredmények: Zvezda 26, 26, 48, 33, 42, 24, összesen 198. NAK 43, 35, 17, 17, 32, 25, összesen 196.

Itt említjük meg, hogy a Zvezda egyéni bajnokságát Baumgartner Fidelius nyerte meg 79 ponttal (pályarekord), ami által ősi védője lett a vezetőség által kiírt szobornak. 2. Lauterer Ádám 73 ponttal, 3. Horváth Antal 65 ponttal.

Bélyeg

A „Noviszádi Filatelista Egyesület” minden szardán este 8 órai kezdettel a Habag különtermében tartja. Vendégeket szívesen lát a vezetőség. Levélcím: „Društvo novosadskih filatelista” Vilsonov trg 2. Válaszbélyeg mindenkor melléklendő. Egyleti postacsekkszámla (Jugoslavenska Banka noviszádi fiókjánál) Beograd 51.339.

Felhívás a noviszádi filatelista egyeslet tagjaihoz. Az egyleti vezetőség felkéri az összes tagokat, hogy jövő szardán, augusztus 22-én okvetlenül jelenjenek meg a csereestén. Azok a tagok, akik folyóiratokat és könyveket kikölesönöztek, szolgál tassák azokat haladéktalanul vissza, mivel ezekre a könyvtár rendezése céljából szükség van. Az új katalógus megrendelésének határidejét e hó 25-ig meghosszabbítottuk. Rendelésnél kérjük a már feltüntetett összeget előfizetés gyanánt beküldeni.

KIALLÍTÁSI KÖZLEMÉNYEK:

A kiállítási jelentkezések az ország minden részéből már beérkeztek, úgy hogy majdnem az összes egyesületek képviselve lesznek. A bejelentett kiállítási tárgyak nagy része még nem volt kiállításra, tehát alkalom nyílik sok új gyűjteményt látni.

A kiállítási emléklapokat kék és barna színben nyomtatva már elküldtük az egyes egyesületeknek és reméljük, hogy minden gyűjtő a közös cél érdekében átvész néhány lapot. A lapok magánlevelezésekre is alkalmasak és nagyon hatásos propaganda eszközt képeznek, melyre a hazai filatelia fellendítése érdekében szükség van.

A kiállítási katalógus már augusztus vége felé kikerül a sajtó alól és azonnal szétküldjük. A érdeklődők 32 oldalon különböző érdekes szakcikk mellett még az összes szükséges adatokat is megtalálják, úgy hogy a noviszádi filatelista napokon könnyen eligazodhatnak. A kiállítási tárgyak részletes leírását is közöljük. Minden egyeslet részére szétküldünk bizonyos számú katalógust, hogy idejében tagjaik rendelkezésére bocsájthassák őket. A csekély eladási ár lehetővé teszi a gyűjtőknek a katalógus beszerzését.

Sajtópropaganda: Az egyesleteket és a gyűjtőket kérjük a helyi sajtóban odahatni, hogy a kiállítási híreket és közleményeket az újságok tényleg leközzöljék. A kiállítást rendező bizottság kéri, hogy küldjék be azokat az újságokat, amelyek ilyen közleményeket közöltek.

Vasúti kedvezmény: A közlekedésügyi minisztérium a noviszádi filatelista napok látogatói részére 50 százalékos vasúti kedvezményt biztosított és pedig egy személy- mint gyorsvonatokon. A kiállításra való utazásnál szeptember 6-tól 0.01 órától kezdve szept. 9-ig 24 óráig, a kiállításról való hazautazásnál viszont szept. 9 0.01 órától kezdve szept. 12. 24 óráig érvényes a kedvezmény. Igazolványok a kedvezményes utazáshoz vagy az otthoni állomás pénztáránál, vagy a Putnik menetjegyirodában kaphatók. Az igazolványokat a noviszádi bélyegkiállítás hivatalos irodájában felülbélyegezzük.

Kiállítási illetékek: Sok kiállító csak a jelentkezési ívet küldötte be, az illetékeket azonban csak a kiállítás alkalmával személyesen akarja befizetni. Felkértnék ezen kiállítók, miután a kiállítási szabályok értelmében ezen eljárás nem engedélyezhető, a kiállítási illetékeket legkésőbb augusztus végéig a már megadott címre beküldeni szigszedjenek, mert a kiállítás alkalmával lehetetlen lenne a kiállítás rendezőbizottságának ilyen kérdésekkel foglalkoznia. Olyan kiállítási tárgyak, melyekre az illetékeket nem küldték be idejében a kiállításról kizárják.

Kiállítási iroda: A kiállítás alatt a noviszádi kereskedők házában, ahol a kiállítást megtartják, egy állandó kiállítási iroda működik. A kiállítási igazolványokat itt bélyegzik felül, azonkívül minden kérdésre felvilágosítást is kaphatnak a kiállítás látogatói. A Noviszádon éjjelezni szándékozó látogatók jelentésként idejében az egyesleteknek ezen kívánásukat, melyek a jelentkezéseket e hó 31-ig a kiállítás rendezőségével közölni sziveskedjenek.

KÖZGAZDASÁG

A szárított tengeri tiz dinárral esett

A noviszádi terménytőzsdén a helyzet változatlan

Az elmúlt napokban a szárított tengeri ára októberi és novemberi szállításra állandóan emelkedett és elérte a 94 dinárt. Már az áremelkedés idején megirtuk, hogy ennek egyedüli oka a külföldi spekuláció. Ezt a megállapításunkat igazolta a szárított tengerinek most bekövetkezett áresése. Amíg Amerikából kedvezőtlen hírek érkeztek, a spekuláció felverte a szárított tengeri árát, amint azonban a tengerentúlról megnyugtató hírek érkeztek, megszűnt a spekulációs vásárlás és ennek következtében esett a szárított tengeri ára is. Legutóbb még 94 dinárt fizettek szárított tengeriért novemberi szállításra, tegnap azonban már csak 83 dinárt fizettek.

A noviszádi terménytőzsdén egyébként semmi változás nem történt. A forgalom változatlanul csekély és az irányzat is változatlan.

Ujbuza 79 kgos 2% Noviszád környéki 104-106, Szombor környéki 102-104, középbaicskai 104-106, felsőbaicskai 104-106, tiszai uszályrakomány 115-117.50, dunai uszályrakomány baicskai és bánáti 112.50-115, begai uszályrakomány 115-117.50, felsőbánáti 104-106, szerémi 101-103, szlavóniai 102.50-105.

Rozs baicskai 80-82.50.

Árpa 65-66 kgos baicskai 92.50-95, szerémi 92.50-95, baicskai és szerémi tavaszi 102.50-105.

Zab baicskai, szerémi és szlavóniai 62.50-65, bánáti 60-62.50, hajórakomány 68-70.

Tengeri: baicskai 85-87, Szombor környéki 86-88, bánáti 85-87 szávai és begai hajórakomány 94-96, dunai és tiszai hajórakomány 95-96.

Buzaliszt, baicskai és bánáti nullás, gg és g 180-200, kettes 160-180, ötös 140-160, hatos 120-140, hetes 105-110, nyolcas 105-107.50, szerémi szerémi és szlavóniai nullás gg és g 180-190, kettes 160-170, ötös 140-150, hatos 120-130, he-105-110, nyolcas 105-107.50.

Buzakorpa baicskai és szerémi jutazsákban 74-76, bánáti jutazsákban 72-74, jutazsákban hajó rakomány 80-82.

Fehérbab baicskai és szerémi 2% zsák nélkül 125-130.

Forgalom: Közepes.

Irányzat: Változatlan.

Szombori terménytőzsde Buza, baicskai, Szombor környéki 100-104, baicskai, tavaszi 100-105, felsőbaicskai 103-107, szlavóniai 101-105, szerémi 100-104, Tisza, baicskai 112.50-115, Tisza, bánáti 112.50-115, felsőbánáti 105-109, baranyai tavaszi 110-115. Tengeri, baicskai vasut prompt 85-87, baicskai vasut szeptember 85-87, bánáti csatorna 92-94, dunai és tiszai hajó 94-96. Rozs, baicskai vasut 80-82.50. Zab baicskai vasut 62.50-65, szerémi és szlavóniai 62.50-65. Árpa, baicskai 63-64 kgos 92.50-95, szerémi 63-64 kgos 92.50-95. Bab, szokványi 125-130 Buzaliszt. Nullás, gg és g 185-205, kettes 165-185, ötös 145-165, hatos 125-145, hetes 105-110, nyolcas 105-107.50. Korpa, prompt 75-77.50.

Olcsó társasutazás az Aldunára

A kirándulók egy napot töltenek Herkulesfürdőn

A szubotici Putnik szenzációs társasutazást szervez az ország egyik legszebb és általánosságban legkevesebb ismert vidékére az Aldunára Orsováig, ahonnan a kies fekvésű Herkules fürdőt, Romániának ezt a nemzetközi hírű fürdőjét látogatják meg a kirándulók.

A tervek szerint a társasutazás szeptember 6-án, a legalkalmasabb időben indul, mert az elfoglalt emberek számára is lehetővé válik az azon való részvétel, mivel a négynapos utitervből három hivatalos ünnepnapra esik, úgy, hogy csak egy munkanapot mulasztanak a résztvevők. A kirándulók szeptember 6-án reggel indulnak el Szuboticáról, illetőleg Noviszádról, mert a közbeeső állomásokon csatlakozhatnak a vidékiek és ebéd után már behajóznak Beo-

gradban az egyik legnagyobb dunai luxus hajóra és azon teszik meg a gyönyörű utat a Vaskapun át Orsováig. A hajón teljes kényelemben részesülnek az utasok, akik Orsováról motoros csónakon rándulnak ki Adakale szigetére, majd kényelmes autókaron utaznak egynapos üdülésre Herkules fürdőre. A társasutazás résztvevői vasárnap érkeznek vissza Noviszádra, illetőleg Szuboticára.

A kirándulást rendező Putnik gondoskodik a résztvevők teljes kényelméről és a társasutazás díjában — amely minimális lesz — a kirándulási díjakon kívül a hajó kabín, valamint a teljes ellátás költségeit is beszámítja. A kirándulók kollektív utlevéllel utaznak és így vizumra és egyéni utlevélre nincs szükségük.

Ismerkedési est és banket: Ezen kérdésekben kérjük az érdeklődőket, hogy egyetüknél érdekszületek gyűjtik össze.

Nagy británia új bélyegeket kap. Amint Sir Kingsley a postaminiszter közli, Nagybritani levélbélyegjei a jövőben „photogravure” eljárás útján készülnek majd. A rajzok csak nagyon keveset fognak változni, csak a háttér lesz mélyebb és ezáltal a király képe fog jobban kidomborodni. Általában kritizálják, mondja Sir Kingsley, hogy nem adunk ki új bélyegrajzokat, de Nagybritánia tradíciója, hogy mindig az uralkodó királynak képét hozza a bélyegen. A filatelisták többsége azonban elismeri azon felfogásunkat, hogy a postavezetőségnek nem az a célja, hogy új és felesleges bélyeg kiadásokkal a gyűjtők zsebéből a pénzt kiszedje. Először az 1 és 150 Penny bélyeg jelenik meg és pedig már e hónap vége felé.

A kiállítási alkalmi postabélyegzőt, amelynek használatát a közlekedésügyi minisztérium engedélyezte. Ezzel csak a kiállítási postabélyegben használják. A postabélyegző igen érdekes ki-

vétel. A rendes postabélyegző nagyságának megfelelő és a következő feliratokat tartalmazza: A felső felkötésben „Noviszád” ciril és latin betűkkel, az alsó felkötésben „Filatel. izložba”. Azonkívül a felső részen Noviszád árnyképe látható az alsó részen egy postakürt.

Szakelőadások: Több vezető filatelista megígérte, hogy érdekes előadásokat fog tartani.

Bélyegbörze: A bélyegkereskedők többsége az ország minden részéről bejelentették részvételüket. A bélyegbörze szintén a Lloyd épületben lesz.

Akiállítás postahivatal a kiállítás ideje alatt közönséges és ajánlott leveleket, valamint légi postaküldeményeket vesz át. A most forgalomban lévő levélbélyegeken kívül különböző régebbi kiadású bélyegyek is kaphatók lesznek, amelyeket különben csak a filatelista ablaknál adnak el.

A lakás díszé a kép!

Képeit a legszebben és legolcsóbban keretezi
Lőrincz Anna, Noviszád, Futaki ut 7.

Bevásárolható minden várostól távol is.

MISTER SOFFÓR

— Regény —

Írta: Szártsa Géza

(7)

Az egyik globetrotter felemelte somföbóját, de a következő pillanatban olyan állítás érte, hogy a földre bakott. Társa sápadt arccal, tátott szájjal nézte.

— Fogja meg! — rivalt a megrémült emberre Baráthi. Beemeljük a kocsiába. Aztán maga is beszáll. De szó nélkül, mert magát is aludni küldöm...

Könnyű, tiszta mosollyal köszönt a leány felé, aztán elindította a kocsit. Tíz kilométert szaladt Vác felé, aztán megállt és kocsijából kidobta a két vándort, megfordult és rohant vissza.

Az incidens helyén megállt.

Miss Worth nem volt sehol.

Átkutatva az egész környéket, lerohant Dunaparttra, berugta két rozszant halászkunyhó ajtaját, megkérdezett tíz embert, belegázolt a vetésekbe, átkutatott három dusbombu vadgesztenyefát.

Sehol semmi.

Sápadtan az aggodalomtól visszahajtott Hillhez. A vén szalámitolvaj még mindig szerelt.

— Miss Worth eltűnt, — mondta komoran.

Hill nyugodtan nézett rá.

— Miss Worth mindig eltűnik, ha meg sértik. De különben is azt hiszem, hogy maga többé sohasem fogja látni őt.

— Miért?

— Nagyon is elintézte. Sohasem fogja megbocsájtani. És utóljára még itt, asztal bennünket az országuton... Látja ezeket a szeggel áttűzdelt krumplikat...

A mérnök derülten bölintott:

— Látom. Vannak gazemberek, akik ilyenekkel teszik tönkre a gumit, még a szegény autós idegeit...

— Vannak ilyen gazemberek, — motyogta Hill, de hangjából nem érzett ki semmi meggyőződés.

Baráth beszélt a kocsiába és kihajolva adott utasítást a meglepett boxsampionnak:

— Ha elkészült, menjen le abba az aszódai csárdába és szállítsa haza azt a két beruggott Pinkerton hekuszt...

— Hát beruggtak? — szólta el magát Hill.

— Alaposan. De az egyáltalán nem baj.

— Nem baj? — hökkent meg Hill. — Miért ne volna baj?

Baráth megnyugtatta:

— Mert amíg alszanak, addig nem csinálnak semmiféle marhaságot...

És ezzel elrobogott Budapest felé.

Egyenesen a Dunapalotába hajtott, ahol a portás levéllel és az apartman kulcsaival várta. A levél tartalma egyáltalában nem lepte meg.

„Mary nyomtalanul eltűnt, — írta Mr. Worth. — Én a keresésére indultam és erre utasítom önt is. Talán külön utakon sikeresebb munkát végzünk. Miután minden tekintetben megbízom önben, az apartman kulcsait itt hagytam. A kívánságom csak annyi, hogy kétnaponként térjen vissza, esetleges uatsításaim átvételére, amelyeket minden esetben a portástól fog átvenni.” — Worth.

Az első szobában egy nevére szóló borítékban ezer dollárt talált. Mosolyogva gyűrte zsebre a pénzt, aztán végigjárta a négy szobát.

Vajjon mit keresett?

Mary szobájában belevetette magát egy kényelmes székbe és tíz percig behunyt szemmel gondolkodott, aztán rájött vala-

mire.

Hogy a szeszélyes, fiatal lányok életének középpontjában a toaletasztal áll.

Minden fiókját kiforgatta. A hatalmas tükör hátlapját is s amikor izzadva és lihegve befejezte az eredménytelen kutatást egy ötlettől megkapatva válllaival a nehéz butodarabnak feszült és félrebillentve a tükröt, az egyik széles láb alá nyult.

Valóban egy kis levélke volt. Két sorral:

„Mr. soffór kutató utja előtt szívélyesen köszönti: Mary”.

A mérnök mosolygott:

— Apa és leánya, — gondolta magában, — összeesküdtek ellenem. No de majd meglátjuk... Most pedig aludjunk...

Nyugodt, mély és egyenletes álmából a telefon berregése riasztotta fel.

— Halló, egy ur óhajt sürgősen beszélni önnel!

— Ki az az ur?

Mély basszus döngött most a telefonba:

— Halló öreg, itt Kovács beszél. Azonnal öltözz fel!

Nevetve kiabált vissza:

— Azonnal öregem, azonnal.

Még a cipőjét fűzte, amikor Kovács be kopogott már.

— Együtt mentek el. Egy adonyi villát béreltek ki s amint láttam, mindketten nagyon örültek valaminek. A lány fékezhetetlenül vidámnak látszott...

— Elhiszem, — vetette közbe Baráthi, most már biztos benne, hogy kifogott rajtam.

Kovács gondolkozva nézett rá.

— Mibe biztos az a lány?

Baráth szórakozottan legyintett:

— Semmi, folytasd csak!

— Nincs tovább. A villát két hétre bérelték ki. A kertésszel beszéltem, aki boldog, hogy ilyen gazdag amerikaiak foglalták el a villát.

— Persze az öreg fantáziáját a jó borra való izgatja...

Baráth elmesélte a levél tartalmát, Mr. Worth utasításait s aztán intézkedett:

— Irány: Adony!

Kovács bölintott:

— Helyes. De vasuton megyünk. Azonkívül egy kis látogatást teszünk a lakásomon is.

Baráth érdeklődéssel tekintett rá.

— Maszk?

— Igen. Így jobban meg tudjuk közelíteni a két szeszélyes amerikaiat...

Kovács lakásán a mérnök szöke parókat kapott, fekete bajuszának átfestése alig két percet vett igénybe. Kovács borotvált arcát egyszeribe felismerhetetlenné tette egy tömött barna bajusz. Kovács civikert illesztett orrára, Baráth pedig egy sötétüveges szemüveget.

Nevetve néztek egymásra. Aztán egy villamoson kidöcögtek a Keleti pályaudvarra.

Baráth voltaképpen csak itt vette észre hogy a magándetektív egy irdatlan nagy koffert cipel magával...

Adonyban mindenekelőtt elfogyasztottak egy villásreggelit, aztán a villanegyed felé indultak. Rövid félórás séta után Kovács halkán mondta:

— Balra a negyedik villa. Egy park közepén áll. A kerítés fehér... Látod?

Baráth bölintott:

Látom. Sőt azt is látom, hogy Miss Mary atyjába karolva sétált a friss, zöldbe

borult kertben. Lassan sétáltak el a villa előtt. Mr. Worth közömbösen nézett el a két idegen feje felett. Miss Mary egyáltalán nem figyelt oda. Kovács is nyugodt volt csak a mérnök érezte, hogy a szíve kissé szokatlanul hevesen ver.

Ennek dacára is észrevette, a szomszédos villa ajtaján a felírást: Kiadó.

Két perc múlva már a ház gondnokával tárgyaltak, öt perc múlva végignézték az összes szobákat és tíz perc múlva már szobalyszerű nyugta ellenében lefizették az egyheti bért. A tízpengős borralaló után az öreg gondnok áradozva dicsérte a villát:

— Ez a legcsendesebb villa az egész környéken. Az országut messze van. Zaj nincs, por sincs. Az uraságok minden reggel rigófötyre ébredhetnek. A villa tornyából pedig pompás kilátás nyílik a Dunára és az egész környékre...

— A torony, — mormogta Baráthi, — persze. Hiszen nekünk nem is kell más mint egy kilátótorony...

Rögtön ki is próbálták. A kis torony-szoba függönyei mögül valóban pompás kilátás nyílt Worth villájára sőt kevesebb diszkréció mellett a villa szobáira is.

Baráth épen erre vonatkozólag akart egy megjegyzést tenni, amikor észrevette, hogy a Worth villa egyik napsütött szobájának ajtaja kinyílik.

És Miss Worth lép be az ajtón.

Miss Worth az irógépe mellé ült. A kattogás áthallatszott a toronyszobába is.

Kovács izgatottan ragadta meg barátja karját:

— Nincs nálad néhány levélboríték?

— De van — felelte Baráth minden csodálkozás nélkül. — Minek?

— Csak ide, gyorsan!

Kovács gyorsan megcímzett három borítékot, aztán újból az ablak mellé állt. Miss Worth befejezte az írást. Borítékot vett elő, abba belehelyezte a levelét, aztán kikiáltott szobája ablakán:

— Johann!

Johann, akit az amerikaiak érkezése előtt bizonyosan Jánosnak hívtak, anélkül tudott angolul, hogy a levelet feladás céljából nyomták a markába. Két ujjával meglökte zsiros kalapja karimáját, letette asóját, azután csendesen kifordult az ajtón.

Tíz perc múlva Kovács megszólította:

— Ággyisten öregem! Nem mondaná meg merre van a posta?

— Hiszen én is oda igyekezem! Elviszem az ur levelét is...

Kovács egy kissé meghökkent, de hamarosan visszazökkent rendes kerékvágásába.

— Nézze öregem — kezdte magyarul, mialatt a három megcímzett borítékot lobogtatta a kezében, — ha maga már olyan szíves, hát én is az leszek. Csak mondja meg, hol a posta, inkább én feladom a maga levelét is...

Az öreg kertész fájós lábaira gondolt.

— Ezen az uton végig megy az ur, — magyarázta, — aztán balra a második utcában megtalálja az ur a postát... És hát ha lesz olyan szíves, ehun vannak a levelek.

Kovács még egy pengőt is nyomott a derék kertész kérges markába, aztán sietős léptekkel elindult a jelzett irányban.

Baráth mozdulatlan arccal, de kissé remegő kézzel bontotta ki a neki címzett levelet. Nagyon rövid sorok voltak:

(Folytatjuk)

— Agyvértődülés, zivszorongás, nehéz légzés, félelemérzet, idegesség, fejfájás, lehangoltság, álmatlanság, gyengeségi állapotok, munkaképtelenség a rendkívül enyhénható természetes „Ferenc József” keserűviz használata által igen sokszor gyorsan megszüntethetők. Tudományos megállapítások megerősítik, hogy a Ferenc József viz a makacs székszorulás és az emésztőcsatornán át történő mérgeződés mindenféle jelenségénél — öregnek és fiatalnak — a legjobb szolgálatot teszi.



Ne hívjon vissza...

Jancsuskó Gábor nagyszerű tangója

Nehéz a vajdasági magyar zeneszerzők utja, érvényesülési lehetősége, különösen azoké, akik ragaszkodnak ahhoz, hogy szerzeményeik magyar szöveggel lássanak napvilágot.

A legjobbaknak néha sikerül eljutni a pesti rádióig, nagy szerencse esetében díjtalanul ki is adja valamelyik vállalkozószellemű cég az itt termett muzsikát. Arra azonban még nem volt példa, hogy Jugoszláviában magyar szövegű kotta került volna kiadásra.

Jancsuskó Gábor, noviszádi egyetemi hallgató „Ne hívjon vissza” c. tangója az első ilyenféle kísérlet. Tulajdonképpen ennek is csak a második szövege magyar, míg az első szerb. Bizonyos azonban, hogy a szerző saját kiadásában megjelentetett kotta így is uttörő, bátor tett — és minden valószínűség szerint rossz üzlet.

Pedig a tangó kedves, fülbemászó muzsikával és épen nem rosszabb szöveggel rendelkezik, mint általában a tangószövegek. Már is egész Bácskában játszik, de a jugoszláv fürdőhelyek több zenekarának is kedves műsor száma. Sőt a beográdi rádióban is többször eljátszották.

Az izléses kiállítású kotta mindössze 6 dinárba kerül. Megrendelhető a szerzőnél. (Jancsuskó Gábor, Noviszád, Safarikova ucca 7).

Szerkesztői üzenetek

Ebben a rovatunkban készséggel szorgalmunk mindennemű felvilágosítással. Különlevelben csak a portó előzetes beküldése esetén válaszolunk.

Mire megvénülünk, Szubotica. A mai nehéz viszonyok között, sajnos, egyáltalában nem lehet csodálkozni azon, ha egy rőfös kereskedőségéd hosszabb ideig nem jut állásba. Ez még egyáltalában nem jelenti azt, hogy az illetőből a szakképzettség, a szorgalom és megbízhatóság hiányzik. Ilyen következtetést csak akkor lehetne levonni, ha a fiatalember állásba jutna s onnan egy-két hét alatt elbocsátának, de ha nem tud elhelyezkedni, nem is tudja képességeit igazolni. Itt nincs más hátra, mint türelemmel várni a viszonyok javulását, talán ősszel megindul a szezon a rőfösöknel s akkor ő is állást kaphat valahol. De ha ismét nem lesz szerencséje, ez sem lesz ok arra, hogy őn vagy a fiatalember menyasszonya kételkedjenek benne.

Gyilkoló napsugár. Lényegesen jobb költemény, mint az első, de a befejezést elhírbáza, mert egyáltalában nem látjuk indokoltnak, miért ölte meg a napsugár a szegény embert. Ilyen nagy témához alaposabb feldolgozás kell s ha novellát csinált volna belőle, jobban sikerült volna. Ajánljuk tehát, hogy vagy prózát tessen írni vagy, ha verselni akar, inkább a költött verset kultiválja, főleg kezdetben, hogy a rím, a ritmus s a kitalálak egyéb szépségei pótolják a tartalombeli fogyatékoságot.

Családi nevelés, vagy kiseddévó. Könnyű önmek, asszonyom, aki — ugylátszik — szép és rendezett

háztartás élén áll, meleg családi otthonban, amely természetesen legeszményibb otthona a gyermeknek is. De képzeljen el egy olyan szegény aszszonyt, aki idejét gyárban, vagy egyéb munkahelyen tölti és gyermekeit kénytelen szülői felügyelet nélkül hagyni a hideg és kényelmetlen lakásban, vagy az utcán, ahol szabad prédája minden gonosz ösztönnek és rút példának. Ezekre nézve valóságos áldás a kiseddévó, amely először Pestalozzinak, a híres neveléstudósnak jutott eszébe. Az első ilyen fajta intézmény Svájcban, aztán az angol gyárvárosokban található és szükségességére a gyermekek nagy barátja, Dickens hívta fel a társadalom figyelmét. Olaszországban 1808-ban vált általánossá. Németországban 1830-tól (katolikus női kongregáció és a protestáns diakonissza egyesület). Magyarországon gr. Brunswick Terézia állította fel az első ugynevezett angolkertet 1323-ban a Krisztinavárosban. Ezeknek két szervi hibájuk volt: 1. Iskola jellegűek voltak, holott a 3—6 éves gyermeket csak a játékra kell tanítani, agyát megterhelni nem célszerű, sokszor veszélyes következményekkel járhat. 2. Azt hitték, hogy pótolni tudja a családot és otthon már nem foglalkoztak a gyermekkel, akik ezáltal kissé elhidegtek a szülőktől.

R. J. Muzsija, Levelére a „Sóhivatal”-tól fog választ kapni, de egy kis türelmet kérünk, mert igen sok anyag halmozódott fel s mindent a beérkezés sorrendjében intézünk el.

Régi előfizető, Szombor. Kassán egy magyar napilap jelenik meg, a Kassai Újság, egy szlovák napilap, a Slovensky Vychod és két szlovák hetilap: Gazdovske Noviny és Slovensky Lud. Komárom egyetlen sajtóorgánuma a hetenként háromszor megjelenő Komáromi Lapok. Közlebbi cím egyiknél sem szükséges.

K. L. Sztaribecsej. A katonakötelesség fennáll egészen annak a naptári évnek végéig, amelyben őn a 27. életévét betöltötte. Mivel 1908-ban született, jövőre még egyszer sor alá kerül s ha alkalmasnak találják, be kell vonulnia aktív szolgálatra.

ÉRTESÍTÉS

Gyász esetekben vállalunk temetésrendezéseket a legegyszerűbbtől a legdisztesebbig. Vállaljuk a szükséges eljárásokat. Faldekorációk védőállványok a falak sérülése nélkül eszközöltenek. Nagy választék mindenfajta fa- és érc koporsóban. Vállalunk exhumálást, szállítást.

A noviszádi temetkezési vállalkozók kartelljéből kiléptünk és részlettelre is, a legolcsóbb árak mellett szolgálunk ki mindenkit.

„GOLGOTA” temetkezési vállalat,
LENKEY IMRE ES FIA, NOVISZÁD,
Uzspenszka 12. Telefon 26-90

Bécsi Mintavásár

1934. szeptember 2-8 (Rotunde szept. 9-ig)

Fényvűzési és használati cikkek kiállítása. — Butorkiállítás. — Nemzetközi rádiókiállítás. — Textilvásár. — Ruházati kiállítás. — Szövött áruk. — Szörmedivat. — Hazai textilgyártmányok.

Nemzetközi film- és mozikiállítás!

Tehnikai, építési és utépítési kiállítás. — Feltelevél kiállítás. — Irodaszerek kiállítása. — Télsport-kiállítás. — Élelmiszerkiállítás. — Brazília, Bulgária, Olaszország és Magyarország különkiállítás. — Mezőgazdasági és erdészeti kiállítás.

Nincs vízumkényszer! Vásárlagazolvánnyal és utlevéllel szabad határátlépés Ausztriába. — A vásárlagazolvány felmutatására a magyar vízumot a határnál adják meg. — Jelentős kedvezmények a jugoszláv, magyar és osztrák vasutakon, a Dunán, az Adrián és a légiforgalomban. — Mindenféle felvilágosítást, valamint vásárlagazolványt ad (50 dinárért) a

Wiener Messe A. G., Wien VII.

és a tiszteletbeli képviselők,

Noviszádon: „PUTNIK” Szredisnji Putneski Biro
Društva Fruska Gora, Kralja Aleksandra ulica 21.

Leánynevelő intézet!

Szülők, akik gyermekeiket az oszijek közép- vagy polgári iskolába akarják adni, elhelyezhetik mint bentlakó növendéket a Szent Keresztről nevezett nővéreknél Oszijeken, a Pejacevicseva ucca 21. szám alatt levő nevelőintézetben. Mérsékelt áron kapnak teljes ellátást. Azonfelül zongora- vagy privátórát is vehetnek szerb nyelvből. A növendékek bent az intézetben nyerhetnek kiképzést női kézimunkában, a háztartás vezetésében. Erre a célra szakképzett tanítónő nővérek állnak rendelkezésükre, akik megtanítják növendékeiket főzésre, gyümölcseltevésre stb., szóval mindarra, amit egy jó háziasszonynak tudnia kell.

Közlebbi felvilágosításért forduljanak az intézet főnöknőjéhez az alanti címre:

Uprava Konvikta č. ss. sv. Križa.

Oszijek I., Pejacevicseva ul. 21.

Le a drágasággal!

Ez a legfőbb üzleti elve az újonnan megnyitott

CIPÓ	üzletmenek!	Női cipő
	ARAK:	rengeteg változatban Din. 129.-
„BORA”		Férfi cipők Din. 99.-, 149.-
	Noviszád, Zeljeznicka 26	Gyermekcipők nagyság és minőség szerint legolcsóbban.
		JAVÍTÁSOK ÁRAI:
		Férfi féltalp . . . Din. 20.-
		Női féltalp 16.-
		Gyermekféltalp . . . D. 10-14

Üzletmegszünés miatt

a raktáron levő összes dohánytárcákát, cigarettaszipkákat pipákat, és minden cikket

beszerzési áron alul adok el!

CSULUM JOVAN

Noviszád, Kralja Petra ucca.

Pályázati hirdetés

A kupuszinaí róm. kath. hitközségi bizottság pályázatot hirdet temploma tornyának bádogozási munkálatára. A pályázati feltételek megtekinthetők a plébánia hivatalban. A szabályszerűen felbélyegzett ajánlatokat 1934. augusztus 31-ig kell benyújtani. Kupuszina, 1934. augusztus 17.

Róm. kath. Hitközségi Bizottság

Italmérés bérbeadása

A bácskpetrovozszelei Katolikus Legényegylet bérbeadja helyiségeit italmérésre folyó évi november hó 15-től kezdődőleg. Licsno pravoval rendelkezők kérjenek bővebb felvilágosítást írásban az egylet elnökségétől. Zárt ajánlatokat f. évi szeptember 20-áig kell beadni a Katolikus Legényegylet Elnöksége — Bácsko Petrovozszele címre.

Bácsko Petrovozszele, 1934. augusztus 15.

Az Elnökség

Felhívom a t. hölgyközönség szives figyelmét külföldi újonnan beszerzett legmodernebb

plüss gépemre

amelyen legrövidebb időn belül végzek mindennemű tetszés szerinti megrendelést, a legmérésre alkalmasan. Egyben felhívom szives figyelmüket, hogy üzletemben továbbra is saját gépeimen végzek

aszurozást és endlizést, kézi- és géphímzést

a legkényesebb igényeket is kielégítően, ugyszintén mindennemű gombáthuzást, azonkívül szakszerűen végzek függöny és mindennemű kézimunka montirozást, valamint vállalom szmúra és perza szőnyegek stuccolását, s minden e szakmába vágó munkák lelkismeretes és gyors elvégzését.

Előnyömdámban mindennemű új minta óriási választékban. Egyben értesítem a n. b. közönséget, hogy üzletemben vállalom ruha és kelme testést valamint ruhatisztítást is.

Tisztelettel

özv. Nagyfejeóné

előnyömda és kézimunka üzlete

Noviszád, Kraljica Marija u. 2. (Srpska Matice épület)

Öntök acélfarmákban **TÖMEGCIKKEKET** (Spritzgussarbeits) alumínium vagy más könnyen olvadó keverékből.

Felleji József, Noviszád, Gajeva 5

Fájdalomtól megtört szívvel közöljük a szomorú hírt, hogy a legjobb férfi, testvér és sógor

Herkel Gábor
mechanikus

életének 32. évében, rövid szenvedés és a halotti szentségek áttartás felvétele után, e hó 18-án reggel fél 6 órakor elhunyt. — Drága halottunkat ma, vasárnap délután 4 óra kor, a róm. kath. vallás szertartásai szerint, a Piro ki drum 2. sz. gyászházából fogjuk örök nyugalomra helyezni.

Nyugodjék békében!
A quászolo család

Noviszád, 1934. VIII. 19.

Teke gumigolyók és babák
box-fából kaphatók

GERBER I. cég SZUBOTICA, Szudarević u. 32.

Iskolakönyvek

Horvát-magyar-német nyelvűek, eng. a Prosvetnog szaveta i Ministarstva prosvote által a népkiskolák részére. — Vizonteladónak és iskolák részére ingyen küld tankönyvgyűjteményeket

Medjunarodni Novinszki Zavod — Szubotica,
Vojnoviceva ulica 7. 175

Az őszi és téli mintakollekció megérkezett!

Elsőrendű valódi angol szövetek óriási választékban, mérsékelt árakon. A szövetminták megtekinthetők üzletelhelyiségben, vételkényszer nélkül. Elsőrendű kidolgozás!

D. Krausz tulajd.: Balog Dezső
Noviszád, Futoski put 7. — Telefon: 25-91

Traktortulajdonosok figyelmébe!

Az általam konstruált traktorokra felszerelhető, fogas generátorokkal létezővesztés nélkül, teljesen kátránymentesen, 75% üzem megtakarítást ér el.

Hönisch Péter, Noviszád
Adamovics telep, Lazareviceva 19.
ÁTALAKÍTÁST TELJES GARANCIA MELLETT VÁLLALOK!

A legjobb és legfinomabb csepecsica, rászínés, kiftűnő sőr és elsőrendű borok csak

RADONIR PROKICS

„Topola” étertermében
Noviszád, Duna-ucca 22.
10 darab csepecsica 4.— din.
Ebedmenü 10.— din.

Boroshordók

Ujak és használtak, szűretelőkádak 50 literrel 4000 literig nagy választékban, legolcsóbb árban és legjobb minőségben beszerezhetők

Krix Lajos, Szubotica
V. Mažuranićeva ulica 19

Foto-amatőrök!

A legjobb filmet olcsón csakis:
Okuláriumnál
Noviszád, Kat. porta 3.

Épületüvegezést.

képerkezést legolcsóbban vállal!

Vlach Ernő
üveg és porcellánárú-üzlete
Noviszád, Pasiceva ul. 37

Leipzigzi őszi mintavásár 1934.
Kezdődik 1934. augusztus 26-án

60%-os utazási kedvezmény
a németországi vasutakon!

Mindenfajta felvilágosítással szolgál!

Rumpler Mihály igazgató, Noviszád
Habag palota és a leipzigzi mintavásár beográdi irodája

Beograd, Knez Mihajlova 33 — Telefon 24-311

APRÓHIRDETÉSEK

ugy hétköznap, mint vasárnap egy szó
1.— dinár, NAGY BETŰS 2.— dinár.
A legkisebb apróhirdetés ára 10.— dinár.

A keretes hirdetések ára hasábmilliméterenként
1. a hirdetés oldalán 0'80 dinár
2. a szövegrészben 2'50 dinár.

Többszöri hirdetésnél ismétlődést engedményt adunk, az állástkeresők pedig 50% kedvezményben részesülnek. — A február 20-án életbeléptetett új hirdetés adó a hirdetőt terhel.

A hirdetések ára kisebb megbízásoknál előre fizetendő, vidékről beküldhető postabélyegben is

Hirdetéseket a másnapi lapra este 6 óráig, szombaton délután 4 óráig veszünk fel

E hó 23-án este 8 órakor
nagy gyermekballet és balett
bál lesz Palicson

a Vigadó nagytermében és a terrazon. — Rendezi
LANDAU JULISKA, táncianárnő, Szubotica.

Allást keres

31 éves uriaszony, a háztartás, baromfi és tejgazdaságban jártas, állást keres tanyára vagy bárhová mint házvezetőnő. Szíves megkeresést kér a munkakör és fizetés megjelölésével „házzvezetőnő” jellege alatt a kiadóhivatalba. 186

Idősebb gyermektelen házaspár, a férj kőműves házmesteri állást keres. — Magyar ucca 72. 2141

Tisztviselő, perfekt szerb, német, magyar nyelvtudással, aki hosszabb ideig mérlegképes könyvelő volt, állást keres. Megkeresések Antók Anna, könyvkereskedés, Sztrari Becsej. 2117

Mestervizsgával rendelkező mészáros-hentessegéd, aki évekig mint tökelegény dolgozott, állást keres. — Primorszka 10, Noviszád. 2104

HÁZZVEZETŐNŐNEK ajánlkozok magános urhoz egyedülálló fiatal özvegyasszony, aki több évi gyakorlattal rendelkezik. Cím megtehető a kiadóhivatalban. 2127

HIRDESSZEN
a Reggeli Újságban

Ügyes varrónő szerény igényekkel házakhoz ajánlkozok. Cím a kiadóban. 2131

Kiadó

Üzletelhelyiség azonnalra kiadó. Noviszád, Cara Dusana 74. Milinszki. 2117

Magános ház az összes mellékkelhelyiségekkel és 1/2 hold kerttel kiadó. Jana Kopitara 35, Noviszád. 2128

Uj családi ház azonnalra kiadó az orosz temetőnél. Bővebbet Gambiruzs sör-csarnokban. 2111

Háromszobás modern lakás Noviszádon a Nikola Teszla uccában szeptember 1-ére kiadó. Bővebbet Kiss állatorvos, vágóhíd. — Telefon 29-22. 2132

Kereslet

FIATAL KIFUTÓLEÁNYT felvesz Kardos, Noviszád, Futaki ut 13. 2146

Ügyes elárulónő és kifutóleány felvétetik. Párizsi Nagy Aruház, Noviszád. 2139

Perfekt szakácsnő felvétetik. Jelentkezni Párizsi Nagy Aruház, Noviszád. 2183

Keresek kétszobás lakást fürdőszobával és összes mellékkelhelyiségekkel. Ajánlatokat ár megjelölésével a kiadóhivatal továbbít. 2154

Kétszobás lakás, esetleg külön házban, kerestetik. Címeket a kiadóhivatal továbbít. 2154

Keresek kukoricagörét (csardak) megvételre. Ajánlatokat Gelb Béla, Noviszád, Futaki ut 9. címre kérek. 2151

Hatóságilag engedélyezett

VÉGELADAS!

Az idő rövidsége miatt a raktáron lévő összes
NŐI ÉS FÉRFI DIVATÁRUKAT UJBÓL
TETEMESEN LESZÁLLÍTOTT ÁRBAN
teljesen kiárusítom. — Használja ki ezt a kedvező alkalmat.
Ügvanitt teljes üzletberendezés iutnyos áron eladó.

SCHWARTZ VILIM
Kralja Petra ulica 7.

IRODISTANÓ, szerb-német nyelvtudással, kezdő fizetéssel felvétetik. Noviszád, Zseljeznicska ul. 91. 1868

BEJÁRÓNÓT keresek rögtöni belépésre. — Petra Zrinjskog 66. I. 2156

GYEREKKOCSIT, jókarban levőt keresek meevételre. Farkas Antal, Jevrejszka 4. I. 2145

Elsőrendű finom **HAZIKOSZTÓT** adnék 2-3 személynek havi 450 dinárért (reggeli ebéd, vacsora). — Fái Irén, Futoski put 43.

Felveszek ellát sra I. vagy II. gimnazista kislányt villalalásomban az iskolától 5 percnyire. II-ik gimnazista kiftűnő tanuló, egyetlen leányom van. Gondos felügyelet biztosítva. Cím a kiadóhivatalban vagy postafiók 75. Noviszád. 2121

D'AKLANYT teljes ellátásra felvesz Gerőné, Noviszád, Kraljica Marija bulvár 13. szám. 2070

Eladó

Sürgösen eladó nagyobb szanu portál. — Bővebbet Singer, Noviszád, Dunavszka 18. 2150

Uj ház, fehermentes, 3 egyszobás-konyhas lakással és mellékkelhelyiségekkel szabadkézbe eladó. Vragkerti, Dobr, Gyorgya Nedelykova 5. szám. 2148

Kerékpár, kifogástalan jó állapotban, olcsón eladó. Zseljeznicska ul. 26. fuserüzlet. 2149

Eladó szép sarokház, üzletelhelyiségnek nagyon alkalmas. Gligora Szokolovicsa 31. Detelnara. 2140

Két nagytelkű nadas ház lakással és iszállóval, aszfalt meletti részen, részletítésre is eladó. — Szlovácska ul. 88. 2134

Szép családi ház eladó. Érdeklődni: Noviszád, Generala Petra Bige ucca 20. szám alatt (Vragkerti) 2120

Ház jutányosan eladó. Pirosi ut, az orosz temetőnél, Egner bádogosnál. 2152

Csak 38.000 dinár egy ház a Duna mellett, két szobával, előszobával, konyhával és spájzzal. Azonnal fizetendő 26.000, a többi megegyezés szerint. Ravanicska 39, Noviszád. 2153

SAROKHÁZ, jól bevezetett fűszerüzlettel eladó. Noviszád, Szeve Szevanovitya 7. 2022

Alekszandra Adamovicsa ulica 58. számú telep eladó. A villamosmegállótól fél perc. Érdeklődni Pászthy, Katolieska porta 5. II. em. 2032

Tömegfémáru gyártásához szerszámok és készlelék nem feldolgozott anyaggal eladó. Megtekinthető délután 4 és 5 óra között. Noviszád, Szeve Szevanovitya 6. ajtó 4. 2079

Modern ház, öt szobával, fürdőszobával, d székertel és összkomforttal eladó. Megtekinthető péntek kivételével minden nap délután 2-5 óra között. — Noviszád, Safarikova ul. 19. 2080

Ház vegyeskereskedéssel minden elfogadható ártért eladó. Fizethető bankbetétkönyvvel is. Weiss Mária, Sztaojce Glasava ul. 25 (telep). 2091

Különléte

Utazó urak figyelmébe!

Szubotica a „Park Hotel, az utazó urak kedvelt találkozó helye. Olcsó leszállított árak. Tiszta szép szobák. Elsőrendű jó konyha. Garázs. Telefon 70. 1911

SZ. VOGAZMOFOKOKAT, használtak, 100 literes, szabadalmazott, tisztított, nagy szénmennyiségű, kazinostályokat olcsón szállít Kopecky metava, Ajacu. 2142

Mubutorasztalos és szobrászműnysémet saját házamba, Princesza Jelena uccába helyeztem át. — Denhoff József, Bicska-Topola. 2131

22.- dinár

100 kilogramm szaraz pletkethulladék tuzi a házaoz szállitva. **VENOVICS** és **Társai,** szubotica, ucciseva ul. 41. Tel. 2013

Nevelés lakások gyors száraztatást vállalnak. napon belül száraz. Adamovics telep III. Petova 2 Noviszád. 2021

PAPLAN- és kárpitosáruban vezető cég Tapatarszko i Jorgandziszko Poduzetye, Noviszád, Jevrejszka ul. 12. 1808

RADIÓJAVITÁST szakemberen és olcsón vállal „Radiofon” Noviszád, Futoszka 47. 1997

Eladó 5 és fél hold prima szántóföld a repulotér közelében. — Damjanovics Vladika Makszima ulica 6, Noviszád. 2040

FOGYASSZON

Vita

növényi kávét, mert egészséges és olcsó

Kapható minden jobb fűszerüzletben!

11.00: Népdalmezek.
11.30: Könyvülemek.
Műsor: 1. Suza: El capitán, induló. 2. Amodio: Éjféli keringő. 3. Zamecnik: Nápolyi éjszakák, keringő. 4. Morena: A Duna meséje, keringő egyveleg. 5. Lincke: Idill. 6. Rhode: Az elbájolt szépség nászutatása. 7. Robrecht: Valaha, májusban... fox egyveleg.
11.59: Pontos idő.
12: Harangzó a székesegyházból.
12.05: A rádiózenekar déli hangversenye.
12.45: Tűsde.
13.00: A rádiózenekar folytatja déli hangversenyt.
13.30: Az Avala hírei és pontos idő.
17.55: Pontos idő, másnap műsor ismertetése.
18.00: A közönség kedvencei.
Műsor: 1. Rossini: Tell Vilmos, nyitány. 2. Puccini: Pillangó kisaszonny. 3. Verdi: Két árja a Troubadurból (Calli Curci). 4. Saint-Sens: Dance macabre. 5. Breton: La Dolores. 6. Peres-Freres: Ay-Ay... (Fleta).
19.00: Hangverseny.
19.45: Kettősök.
1. Strauss: Varázskeringő (Lemichel—Goavet).
2. Arietta: Marina (Fleta—Sagi Barba). (Hanglemmez).
20.00: Előadás Szemac Sztevanról.
20.30: A rádiózenekar szlav muzsikát játszik.
21.15: Tűsde rádiócserevege.
21.45: Pontos idő, az Avala hírei. Utána szerb esté.
23.30: Tánclemezek.

BUDAPEST:

6.45: Torna.
Utána: Hanglemmez.
9.5: Hírek.
10: "Az időváltozás megérzése (felolvasás).
10.40: "Mai kis lexikon" (felolvasás).
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat.
12: Déli harangzó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés.
12.05: Hossy-utó. Zách István: Menjén el Ti, betbe, Johnson: Black moonlight. Polgár Tibor: Mondja kis Babuska. Hilk: The last round up Fényes Szabolcs: Mianu. Alter: Morning, noon and night. Abraham: Hallo béby. Johnson: The day you came along. Kiszely Gyula: Habanita. Warren: Remember my forgotten man. Abarahám: Lila akák. Hajdú—Szemes: Cserebogár szállj.
Közben kb. 12.30: Hírek.
13.20: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállás-jelentés.
1.30: Kelemen Klára zongorázik, Szathmáry Margit hegedül
14.40 (2.40): Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.
40: "Ezermesterműhely". A Rádióélet ifjusági órása (Harsányi Gizé előadása).

16.45 (4.45): Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.
5: A Magyarországi Munkásdalogalek Szövetsége képviselőiben a Magyarországi Hirlapterjesztő Munkások Dalárdája és a Köbányai Vas- és Fém munkások dalárdája Várady—Bereczky: Vén Duna partján. Blobner: Munkásüdvözlés. Horváth Akos dr.: Eredeti magyar népdalok. Beschnitt: A csónak gyorsan uszik. Grieg: Új föld felé. Éneklés a Hirlapterjesztő Munkások Dalárdája. Vezényel Gyermelyi Ferenc. — Lendvai—Kelemen: A sors dala. 7. Beschnitt: Osszán (a basszus szólót Wendler János énekl). 8. Lindblad: Gózhajón (svéd ének). 9. Várady Aladár: Hajlik a jegenye. Éneklés a Köbányai Vas- és Fém munkások Dalárdája, vezényel Gránát József.

6.00: Mit üzen a rádió.

6.35: Hanglemmezek.
Marchesi: La folletta (Tauber Richard). Silcher: Loreley (Groh Herbert). Nádor Józsa: Solyhadjad (László Imre). Sándor Jenő: Valamikor mennyi könnyet (Kalmár Pál). Severs Rezső: Győrünk Bodri kutyám (Sebő Miklós). Kondor Ernő: Öszir fekete fellegek — tangó (Fekete Pál, Dobri zenekar). Sally—Szécen: Minden rendes urilány — slojfox (Heinemann zenekar, Kalmár Pál). Gordon — Schwarz: India — tangó (Renard zenekar). Tamásy—Szécen: Nem tudom — foxtrótt (Sándor Anna). Vértés—Szécen: Szerelmes letem tegnap este — tangó (Fekete Pál). Kondor Ernő: Virágos csákó — foxtrótt (Kalmár Pál). Lazarro—Salver: A szemed — tangó (Kalmár Pál).
7.25: Magyar éjszakák. Turchányi István előadása.
8.00: Részletek Nagypál Béla és Vincze Zsigmond operettjéből.
9.20: Hírek, lövészversenyeredmények.
9.40: Magyar Imre és cigányzenekarának műzikája.
Közben 10.10: Időjárásjelentés.
10.50: Bertha István szalónzenekara.

PRAHA:

6.00: Ébresztő.
10.00: Gramofon.
11.00: Szalónkvartett.
12.10: Gramofon.
12.30: Rádiózenekar.
3.15: Jazz.
5.45: Gramofon.
6.15: Német nyelvű közvetítés. Szórakoztató zene Maricubadból.
7.10: Gramofon.
8.20: Hogyan szórakoztak a régi prágaiak? (Ének számokkal).
9.05: Énekar hangverseny.
9.35: Gramofon.
10.30: Brno.

RÁDIÓMŰSOR

1934 augusztus 19 től augusztus 25-ig

VASARNAP, augusztus 19

PEOGRAD:

8.25: Műsorismertetés.
8.30: Manduktes Szmlja tornaórája.
9.00: Pravosláv istentisztelet közvetítés Novi Futogról.
10.00: A földműves hitelgyesületek szövetsége kongresszusának közvetítése.
10.40: Vizállásjelentés. Fűvös zenekari hangverseny (Hanglemmez).
11.30: A szövegírók munkájának anyagi feltételeiről. Milosavljević Dragoljub előadása.
11.59: Pontos idő.
12: Harangzó a székesegyházból.
12.15: "Bajazók", Leoncavallo operája. (Hanglemmez).
13.30: Az Avala hírei és pontos idő.
16.55: Pontos idő és az esti, valamint a másnapi műsor felolvasása.
17.00: Hangverseny közvetítés Novi Futogról. A 25 éves Venac dalárda énekkarának számai.
18.00: Aranykő Alekszandar tamburás zenekarának hangversenye.

Műsor: 1. Milinko: Neven, induló. 2. Radu: Szerb népdalegyveleg. 3. Aranykő: Szerb népdalegyveleg. 4. Radu: Szerb népdalegyveleg. 5. Szejtin: Szerb népdalegyveleg. 6. Radu: Mindig együtt, induló.
19.00: Könyvü zene. Hanglemmezek.
Műsor: 1. Strauss: Csók, keringő. 2. Borganov: Cigány dallamok. 3. Brodsky: Ott, ahol zöldel az erdő. 4. Sommerfeld: Spanyol keringő. 5. Sommerfeld: Hegyek és völgyek. 6. Szól a harang és Napsugar (két balalajka dal). 7. Kernbach: Polka és mazur egyveleg.
19.30: Basics Anté rádió csevegése.
20.00: Popovics Viadeta operaténkes hangverseny.
20.40: Lengyel lemezek.
Műsor: 1. Két katona dal. 2. Soha. 3. Koliszanka. 3. Krakói emlék.
21.10: Közvetítés Novi Futogról, a 25 éves dalárda hangversenyének folytatása.
22.00: Pontos idő, az Avala hírei és sporteredmények. Utána tánclemezek.
23.30: Tánclemezek.

BUDAPEST:

9.15: Hírek:

vinéri templomból. Prédikál Győri Elemér lelkész.
10—11.55-ig: Református istentisztelet a Kál.
11—11.55-ig: Egyházi népek és szentbeszéd a Jézus Szíve templomból.
12.50: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállás-jelentés.
12.30: Az Operaház tagjaiból alakult zenekar. Vezényel Ferencsik János.
Szűnethen: Rádiókrónika. Elmondja Papp Jenő.
14 (2): Hanglemmez.
3: A földművelésügyi minisztérium rádióelőadásorzata. Bátor Jeszenszky Tibor dr. miniszteri segédtitkár: "Termeljünk minőségibbát".

3.45: Bertha István szalónzenekara. Losonczy Dezső: Mozmozika, parodisztikus szvit. Hívös Iván: Gavott a "Kalinka grófnő" c. operettből. Járay István: Virág és pillangó, caprice. Jacobi Viktor: Sybill, egyveleg. Liszt: II. magyar rapszódia.
4.30: "Az Alfréd 400 éve" ezeltől". Hankó Béla dr. debreceni egyetemi tanár előadása (Köz- művelődési előadásorzat).
5: Közvetítés a magyar-olasz országok közötti atlétikai mérkőzésről a BSZKRT sporttelepéről. Beszélő Pluhár István.
6.15: "Augustus" Terescsényi György előadása.
6.45: "Vadrózsák". Ignác Rózsa és Köpeczi-Boócz Lajos előadása. Zongorán kíséri Lauriszin Miklós. Balladák: a) Kádár Kata; b) Pálbeli szép Antal; c) Dániel Imre. Elmondja Ignác Rózsa. "Meg ké házasodni", groteszk. Népi verselés. "Nyomán irta Köpeczi-Boócz Lajos. Zenéjét szerzőt és összeállította Lauriszin Miklós; Az asszony, Ignác Rózsa. "Tervezgetnek csendesen", falusi jelenet. Irta Sala Domokos. "Hej páva"; Megbotlottal édes lovam"; Nyikó mellett. Elmondja Köpeczi-Boócz Lajos.
7.40: "Lafogalásom Madiáchnál". Mohácsi Jenő előadása.
8.15: Németh Mária hangversenyének és Mas. cagni "Parasztbecsület" című egyfelvonásos operájának közvetítése a Székesfővárosi Allat- és Nővénykertből. Közreműködik a Budapesti Hangverseny Zenekar. Vezényel Komor Vilmos. Rendező Keleti Márton. I. rész: 1. Goldmark: Sakuntala, nyitány. Bellini: Norma, ária, Verdi: Trubadúr, ária. Puccini: Pillangókisaszonny, ária. Dohányi: Keringő a "Pierette fátyola" című némajátékából. Puccini: Tosca imája. Leoncavallo: Mattinata. De Curtis: Cantata po me. Hubay: Minek turbékolok. II. rész: "Parasztbecsület".

10: "A magyar nyelv a barokk-korban" (felolvasás).

12: "Hárlási tanácsok" Eltéves télre. (Felolvasás).

11:10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat.

12: Déli harangzó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés.

12:05: Az állásfoglalás zenészek szimfonikus zenekara Vezényel Molles Béla. Walter: Bűvös vadász nyitány; Kálmán Imre: Részletek a Cigány-Crimás című operettből. Ziehrer: Bécsi lányok, keringő; Yoshitomo: Utazás a Föld körül, egyveleg.

Közben kb. 12:30: Hírek.

13:20 (1:20): Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.

1:30: Dr. Ecksteiné Weicherz Irén hegedűl, Marjay Erzsébet énekel (zongorakísérettel).

14:40 (2:40): Hírek élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.

4: Hárs László ifjúsági előadása-

16:45 (4:45): Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.

5: 1. A bál napja; 2. Májusi este. Korlsák Jenő elbeszélése. Felolvassa Harsányi Gizi.

5:30: Zenekari hangverseny. Vezényel Polgár Tibor. Huszka Jenő: Bob herceg, nyitány. Plankvite A. corneillei harangok, egyveleg. Schubert: Három a kislány, egyveleg. Strauss O.: Varázskeringő, egyveleg. Poldini: Vadózsa-nyitány; Kacsóh: János vitéz, egyveleg; Lehár: Luxemburg grófja, egyveleg; Jacobi: Sybil levele. Poldini: Bál zene a "Hamupipőke" című daljátékból.

6:45: Rádiófilm a spanyol nők életéből. Kilián Zoltán előadása hangfelvételekkel.

7:20: Krudy Andor cimbalmozik: 1. Kacsóh-Pongrác: Részletek a János vitéz c. daljátékából; 2. Sery Lajos dalai; 3. Magyar népdalok.

7:50: Tolnai Kornél, az Orsz. Iparos Szövetség elnöke az őszi lakberendezési és háztartási vásárról.

8:15: Közvetítés Salzburgból. A Bécsi Filharmonikusok hangversenye. Vezényel Toscanini. 1. Mozart: D-dur szimfónia; 2. Brahms: Haydn-variációk; 3. Beethoven: VII. szimfónia.

9: Kültügyi negyedóra.

10:05: Hírek, időjárásjelentés.

10:25: Kurina Simi és cigányzenekara muzsikál. 11:15: Jazz-zenekar műsorának közvetítése.

PRAHA:

6: Ebresztő, torna és hangverseny.

10: Lemezek.

11:00: Szalónczene.

12:05: Rádiózenekar.

3:15: Rádiózenekar.

5:55: Gramofon.

PRAHA:

6-7:15: Ebresztő, torna, zene.

10:00: Gramofonhangverseny.

12:10: Gramofonzene.

12:30: Jazz-zene.

3:15: Jazz-számok egy Jankovec-operettből.

5:50: Gramofonzene.

6:20: Németnyelvű közvetítés.

7:10: Népszerű dalok.

9:25: Jirak: Szonáta gondolkára és zongorára, op. 15.

10:00: Hírek, majd gramofonzene.

10:45: Hírek német nyelven.

WIEN:

11:30: Gramofon.

3:30: Hírek.

3:50: Asszonyoknak.

4:40: Ifjúsági műsor.

5:05: Grete Novák zongorázik, Luigi Bagnovini énekel.

6:00: Gramofon.

6:40: Metternich (felolvasás).

8:00: Ludwig Gruber műveiből. Zenekari és ének-számok.

9:00: Szent István napi hangtudósítás Budapestről.

10:45: Reger: Introdükció, változatok és fuga egy eredeti témára op. 73. (Orgonán).

11:45: Művészletek.

KEDD, augusztus 21

BEOGRAD:

10:45: A napi műsor felolvasása.

10:50: Vízállásjelentés.

11:00: A rádiózenekar hangversenye.

Műsor: Rossini: Semiramides. Dreixer: Tibeti szvit. Mayer: A remete csemettyűje, ábránd. Aner: Nagy ábránd a "Tavaszi a bécsi erdőben" című daljátékról. Gangelberger: Vadrózsák.

11:50: Pontos idő:

12: Harangzó a székesegyházból.

12:05: A Ratni Drugovi fuvózenekar hangversenye.

Műsor: Brodil: A osztály, induló. Brodil: Szerb egyveleg. 3. Urban: Györgyike, ábránd. Napoleon, induló. Kóli. Csizsek: Erdő és őből, egyveleg. Mokranjac: Dalok a Rigómezőről. Valenta: Szerb dallamok. Vasutas kóli. Dal. Buzin: Induló. Szünetben 12:45 körül tőzsdé.

13:30: Az Avala hírei és pontos idő.

17:55: Pontos időjelzés, másnapi műsorolvasás. 18:00: Asszonyoknak. Szaladojević gyakorlati házi tanácsokat ad.

18:30: Sermatov Milica énekhangversenye.

19:10: Népdallemek.

19:30: Haydn: Vonósnégyes, előadja a rádió vonósnégyes zenekara.

20:00: Ilarion Ruvarac, előadás.

20:20: Jankovics Sztanoje, operaténés hangverseny.

20:50: Jelenet a Szerencse r. című komédiából.

21:30: A rádiózenekar operett egyvelegét jár szik.

Műsor: Offenbach: Orpheus a pokolban; Lehár: Carevics.

22:00: Pontos idő és az Avala hírei. Majd Petrovics Dragi operaténés zenekari kísérettel népdalokat énekel.

22:45: Tánctemezek.

BUDAPEST

6:45: Torna.

Utána: Hanglemezek.

9:45: Hírek.

A 10: "Tehetségek a falu népe között". (Felolvasás).

10:40: "Az édesanya a költészetben" (Felolvasás).

11:10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat.

12: Déli harangzó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés.

12:05: Bárdos Edet zongorázik, Csillei Livia énekel (zongorakísérettel).

Közben kb. 12:30: Hírek.

13:20: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.

1:20: Az államrendőrség fuvózenekara. Vezényel Szöllösy Ferenc.

14:40 (2:40): Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.

4: Asszonyok tanácsadója (Arányi Mária előadása).

16:45 (4:45): Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.

5: Kertész Lajos énekel, zongorán kíséri K. Kain Kató.

5:30: "Két évszázad tűzvései". Lovik Károly előadása.

6:10: Budapesti Koncert Szalónczenekar. Mendelsohn: Hebridaik, nyitány. Strauss J.: Akvarell-lek, keringő. Puccini: Tosca, ábránd. Rimszki-Korszakov: Hindu dal. Kemény Akos: Ne sirj szí-Avem, keringő. Radó József: Ködbe borult már a határ, dal. Lehár: Vig őzvegy, egyveleg.

7:15: Milyenek voltak az Avarok". Bartucz Lajos dr. előadása.

7:45: Budapesti Hangverseny Zenekar. Vezényel báró Lukács Miklós. Beethoven: Coriolanus, nyitány. Mendelsohn: Szentiványi álom. Debussy: Gyerekkuckó, szvit. Liadov: Babajaga, szitarfonikus kép. Flotov: Márta, nyitány.

9: Hírek

9:20: Veres Lajos és cigányzenekara muzsikál. Kalmár Pál énekel. Dalok: Végigmetem az ormok tetején; Megátkozott engem az édesanyám; Tal a Tiszán faragnak az ácsok; Lány a kenyér; pirtant nem lehet; Dankó-Pósa: Tejben fürdik az én

Szenteleky Kornél sirjánál

Peregnek, suhannak a napok, hetek, néha úgy tűnik ólom-lassan, soha véget nem érően, csak ha ismerős dátum szökken elénk a naptárból piroosan vagy gyászos feketén, döbben meg az ember.

Istenem, hogy mulik az idő...

Igy sötétlik fel előttünk egy szomorú évszázad.

Augusztus 20-án lesz egy esztendeje, hogy Pestről a Mártonhegyi szanatóriumból visszatérve, hosszú, vergődő betegség után Sztári-Szivacon, egy kis-kis bácskai faluban meghalt irodalmunk vezére Szenteleky Kornél. Az elmúlt hetekben kint jártam Szivacon, felkerestem faluját, otthonát, édesanyját és virágot vittem a sirjára... Erőből a látogatásról szeretnék írni.

Régen készültem erre az utra. Éreztem még egyszer mindnyájunknak el kell hozzá menni, akiknek a halványkék Szenteleky levelekhez, apró, egymásba simuló betűihez valaha jussa volt, melyek a legeltemetettebb kis faluban is felkerestek bennünket és elfogyhatatlanul jöttek, erősítettek, lelkesítettek, hogy jaj valahogy egyetlen lángocska se fulladjon el, mely felgyulladt a bánáti-bácskai ég alatt.

...és elindultam megkeresni még egyszer azt az erőforrást, mely valaha egy meleg emberszív volt, mely lángot, hitet adott és messze világított egyszer, s ma már csak egy szomorú emlék, egy darabka temetőföld egy kis bácskai temetőben.

Vonatom régen áthaladt a Tiszán, Vrbászt is elhagytuk, s az alig 2-3 kocsiból álló szombori vicinális zakatol velem Bácska közepetáján, Szivac felé. A kopott és üres másodosztályú fülke ablakából bámulom a tájat, a vetéseket, fákat és az egymástól messze eső nagy falukat. Talán ép ily sívár, szomorú uton foghatta el Szentelekyt az elhagyatottság érzése, talán így a vonat ablakából nyult ki karjával a hallgató kis bácskai faluk után, hogy megkeresse a szerte-hullott lelkeket, akik egymásról nem is tudva égnék el ezen a tájon. Talán akkor foganhatott meg, hogy megkeresse ennek a földnek az álmodóit, megnyilatkozóit, kézen fogja őket, bekopogtasson velük minden házba és odaadja őket egymásnak.

Forró délben érkezem. A kis falusi állomáson alig lézeng ember. Üres minden és csendes. A síneken túl a kanális lusta víze kanyarog, s az állomás mögött kezdődnek a házak, melyeknek sora hosszan, végeláthatatlanul elnyúlik.

Jobban megnézem a magányosan silbakoló kis vasútépületet. Tehát ez volt a végállomás, ahová nagy halottunk utjairól mindig visszatért, ahová hazajött a nagyvárosi életből, irói sikerektől, a nyugati kultúra rajongásából, mint jó bácskai fiu, hogy itt keressen otthont magának... és idejött vissza hosszú utazásából, Páris után, olaszországi kószalások után... ő a messzi idegen világok szerelmes bámulója, hogy didergős hajnalokon, lusta déleken itt szálljon ki végleg és a mienké maradjon.

Bebaktatok a poros faluba, a néptelen utcákon, alig egy-két emberrel találkozva, akik jó falusi szokás szerint hosszan bámolnak az idegen után. Találomra benyitok egy egyszerűbb vendéglőbe érdeklődni.

A kocsáros szívesen jön segítségemre és maga siet az uccára valami gyereket keríteni, akivel látogatásomat Szenteleky édesanyjánál bejelenthetem. Míg a hűvös kocsaszobában várakozom, a hűsítőül rendelt ital mellett, készségesen áll az asztalom mellett, hogy beszélgessem velem. A Szenteleky név felkeltette érdeklődését, látszik, hogy Szivacon szívesen és nagy kegyelettel beszélnek róla.

Az ablakhoz megy és magához int.

— Hát ott szemben, az volt a háza... ott laktak az édesanyjával azelőtt.

Hosszan nézem a sok ablakos községi orvosi lakot, a falakat, a fákat, a tárgyakat, melyek itt maradnak, csak az embernek kell elmenni. A kapu mellett most is kint van az orvosi tábla, csak a név változott.

Hallgatunk a fellocsolt padlóju, plakátokkal teleaggatott teremben, majd a kocsáros csendes emlékezéssel folytatja.

— Egy időben sokat jött ide. Az anyám beteg volt, azt kezelte. Félévig mindennap eljött... nagyon-nagyon szerettük. Itt mindenki szerette őt...

Délután van, mikor folytatom az utam a hosszú falun keresztül. Elfogódottan érek a megjelölt házhoz, elfogódottan lépem át a küszöböt; nem sokkal később Szenteleky édesanyjánál vagyok szeretve fogadott vendégeként. Szemben ülök a nagyszasszonnal s ahogy elnézem a megcsendesedett úri ott hont, a régi, nehéz butorok közt élő gyászruhás nagyszasszonyt, halvány arcát, lélekig néző szemét, melyek oly döbbenetesen hasonlítanak az elhunytéhoz, érzem el kell csitulni a panaszoknak, a barátának, dolgozó társának és mindenkiének, mert a sok keserűség közül, amit ránk mér az ég, egy halott anyjának lenni, a legnagyobb fájdalom a világon.

Fehér leányszoba van mellettünk.

— A kislányomé volt. — magyarázza és kézenfogva visz a képekhez. — Itt vannak az én drágáim...

Keskenyarcu, szelid fiu, nevetőszemű, szép fiatal lány néznek le rám a falról. Szenteleky és a huga.

— Az én szerencsétlen szép gyermekeim... — hallgatom a szomorú hangot — Mindaketten itt haltak meg Szivacon, ...egymásmellett fekszenek.

Megnyilik a nagyszasszony szíve, emlékeiről mesél, féltveörzött ereklyéket adogat a kezembe, régi leveleket, képeket. Megelevenedik előttem a szoknyás kis fiu, a szombori gimnazista, a pesti nagy diák, fiatal klinikai orvos és nagy reményekkel elindult nagyvárosi író, majd később Sztankovics Kornél szivaci községi orvos. Azután újra a Vajdaságban és a vajdasági lapokban feltűnt Szenteleky Kornél.

Látom, mint a Vajdasági Írás szerkesztőjét, azután a Kalangya főembere, a Mi Irodalmunké egyik ujságé, másiké, mindannyiunké. És látom fáradozni a sok munkában, már betegen viaskodni, hol reménykedve, hol csüggedve egy csuf betegséggel, látom egészen az utolsó szanatóriumi kempig, ahol szenvedő arccal, riadtan, az élettől már mindennap bucsuzik.

Egyszerű kötésű, vajdasági könyvek kerülnek kezembe Szenteleky régi munkái. Finomak, leheletszerűek, mint aki írta őket. Olvasom a címeiket. „Színek, szenvedések.” „A fény felgyul és ellobog.” „Ugy fáj az élet...” Egyiken szelid ajánlás. Györgyike hugomnak, aki sorstársam és osztályosom a szomorúságban.

Autó érkezése zavar meg bennünket, mely kivisz a temetőbe. Szeretetteljes kezek figyelmeztetnek.

— Indulhatunk ki hozzá kedvesem.

Tikkadtan feszül a levegő, eső készül. Az autó nagyokat zökken a telecskai domboknak tartó hepe-hupás uton. Észreveszem utunkon az emberek mélyen, részvétellel köszönnék a nagyszasszony láttára. A csőszné kiszalad elébünk, hogy a falusi temető rozszant kapuját kinyissa, s míg a kiszállásnál segít egész lehajol a nagyszasszony lecsüngő kezéig, hogy kezet csókoljon.

Elindulunk a temetőuton és végigjárjuk a legszomorúbb, legfájdalmasabb utját egy anyának, akinek itt kell megkeresni szeretetteit az elesendesülteknél.

A többi sírok messzebb vannak. Itt az előtérben nyep és pusztaság van. Itt fekszik Szenteleky majdnem magányosan. Schol fa, árnyék, a szél szabadon járja, napfény fű-

rösztli. Állok a sirjánál, a mindnyájunkra ráboruló bácskai ég alatt. Végig kuszlik a szemem a síron, szomorú a föld, a hallgatag kegyetlen földön, mely magába zárta és nem tudok a sirra nézni. Szívem nem huz a földhöz, az enyészethez, a magasba nézek és ott keresem a felhők és csillagok közt, ahová a lelke szállt. A mély kék eget nézem, a fellettünk röpködő fehér galambokat. Talán ő szálldos ott és forró szavak jönnek az ajkamra, melyek az ő lelkéből fakadtak, s érzem, érzem ott fent kell keresnünk őt, a magasban, ahová mindig vágyakozott.

A nap fia vagyok én és nem a földé.

A magasban van fészkem és hazám,

A tiszta hűs magasban

ahol szelek járnak és nagy gondolatok

sasok repülnek, sugarak szikráznak

és éjjel üstökösök rakétáznak.

Ott van Hazám és Helyem

és nőnek a szárnyaim,

hahó!

utrakelek!

megyek a magasba, a fénybe, a tiszta éterbe

lerázok magamról minden porszemet

szállok a fénybe, emberek!

Előre a napba, igazi életembe

tisztán és boldogan,

mint kiszabadult madár,

Felhőkre hajtom fejem, ha elfáradok

és csillagokkal szeretkezem éjszaka

Mert én a fény fia vagyok

a magasságé

a Napé!

Leborulnak a törpe kaldeusok

és horoszkóppal ámulják utamat

én pedig megbocsájtok

minden kis varangynak

és ujjaimról tiszta fényt csorgatok le

a maszatos, marakodós,

sötét sárgolyóra.

Ujra a nagyszasszony vendégszerető házában vagyunk. Este van. A vacsorázó asztalnál hárman ülünk, mi ketten, s még egy meghívott vendég a faluból egy hűséges barát. És újra róla, a messzement fiúról emlékezünk.

— Sokszor vagyunk együtt családom és én a nagyszasszonnal, — meséli a jóbarát — sokat beszélünk Kornélról, s hogy a régi meleg környezetet nézzük, a régi tárgyakat, megszokott butorokat, sokszor úgy tűnik, nem igaz, nem történt semmi, ő is itt jár-kelek közöttünk. Várjuk. Csak be kell lépnie az ajtón, mint mikor betegnől elvult, vagy a szomszédaszobában dolgozott. Hiszen jön, mindjárt visszajön. Ujra felrémlik járása, mozdulatai, csendes beszéde, ahogy bejön, ahogy rámosolyog a vendégekre és végig menve a szobán anyja széke mögé áll. „Hogy vannak?” „Hogy van anyám?”

...és a nagyszasszony elfulladtan hullik kezefejére az emlékektől.

— Senki — senki nem tudta már ugy mondani ezt a szót „Anyám.”

— Sokszor halljuk a lépteit, — emlékeznek tovább — mintha az ablak alatt jönne. Szívünkbe vág a csendes nesz, ahogy valaha a házak mellett elment, ujjával surrolva, játékosan ütögetve a falakat, mint az elgondolkozó emberek szokták...

Mesélnék — mesélnék.

Képelemben én is elkísérem utjain, végig a hosszú falun, ahol élt, dolgozott, fáradozott, annyi éven keresztül. Ahol szerette, szerették és boldog is volt talán. S, míg az embert az élt idézzük, gondolatban vissza-visszatérek az elhagyott sirhoz, mely messze világít, messze kiáltoz ezen a tájékon. Gondolatban azóta is sokszor velejárunk, aki halóporában is erősségünk, fényünk, büszkeségünk mindörökké.

Börsök Erzsébet

Megelevednek az ezeregyéjszaka meséi:

Szemtől-szemben a bhopali maharadzával, akinek felmérhetetlen értékű kincseit rejtik magukban a Bank of England titokzatos páncélos trezorjai

Copyright by Reggeli Ujság and The Western Presse.

Pöstyén, augusztus. A hatalmas hotelek kertjeiben és terrasszán ezer és ezer szin pompás lampion ringat a hűvös nyári esti szellő, jazzmuzsika lágy akkordjai táncra csábítanak, a leggyönyörűbb asszonyok merész toalettjei Patou párisi divatrevüire emlékeztetnek. Csodálatos tisztaságú briliánsok és titokzatos igazgyöngyök mély tüze villog és a levegőben Dandy d'Orsay bódító illata árad...

De van most itt valaki, aki mindent és mindenkit elhomályosít, a pénz arisztokratáit, a sport világbajnokait és a szépségversenyek győzteseit egyaránt:

Haji Nawab Hamidullah Khan S. Kan-
der Saulat Ifakhar ul-Mulk Bahadur

Bhopal mindenható maharadzája, akit röviden az 5 világrész jelzőjével tüntetett ki.

A megszámlálhatatlan milliók ura

Az ember belelár, amíg megtanulja és kimondja a nevet, mégis ma már Pöstyénben mindenki be tudja mondani a maharadzsát a közép-nyugati, körülötte forog minden.

Közönséges boldogtalan számára bejutni hozzá egyenesen lehetetlenség. Huszonnégytagú exotikus testőrség őrzí az indiai fejedelmet, aki kíséretével együtt

naponta 500 dollárral járul hozzá Pöstyén világiüldő forgalmának a fellelédítéshez.

Nawab Hamidullah — nevezzük röviden csak így, ezt a felségsértést remélhetőleg megbocsájtja nekünk — birodalma Előindia közepén lekszik. A brit birodalom vazallus állama, területe mintegy 12.000 négyzetkilóméter. Korlátlan ur a rajta élő egymillió ember élete és halála felett.

Ezeket a részleteket Moortynas Vencoby-tól, a nagyur titkárától lehet megtudni, mialatt a maharadzsát rezidenciájához vezető uton, a pazarul kivilágított, páratlan szépségű üveghidron halad át az ember, amely ma kétségtelenül

Európa legszebb hidjai közé tartozik.

A maharadzsát a Thiermia luxus-szálló első emeletén, az ugynevezett „fejedelmi lakosztályt“ foglaltatta le a maga számára s a szálló homlokzatán Bhopalia fekete-fehérvörös zászlaját kevélyen lengeti a nyáresti szellő.

Az angol gentleman és sportsman típusának a megfestésítője

egyébként ez az exotikus fejedelem és csak bőrének olajharna fénye és szeméinek titokzatos mélysége emlékeztetnek a Himalája égbenyuló csucsaira.

Tavaly sérült meg kedvenc sportjánál, a cyclepólónál és minthogy karsérülése nem gyógyult be tökéletesen, házi orvosát, a házaja határain messze túl ismeretes Ansary dr.-t, a delhi kórház főorvosát, Gandhi kebelbarátját és az indiai kongresszus volt elnökét küldte át Európába, hogy állapítsa meg, hol tudna a legmegbízhatóbban kigyógyulni sérüléséből. Ansary dr. lelkiismeretesen végezte el feladatát és alapos tanulmány után Pöstyén fűrdő mellett döntött. Ennek megfelelően történt azután a maharadzsát ideutazása.

Sportszenvédélye szabadsága alatt is változatosan fennáll. Van Londonban egy kedvenc klubja és

a maharadzsát 3-szor beszél telefonon naponta Londonnal,

mert elsőként kell megtudnia, hogy csapata milyen felállításban játszik s ugyan csak telefonon kell neki bemondani a félidő eredményét és külön persze a végeredményt is.

A telefonszámlája vagyont tesz ki.

Természetes, hogy a kedvéért egymást követik Pöstyénben a sportrendezések és a maharadzsát sulyt helyez arra, hogy

fejedelmi tiszteletdíjakkal

lepje meg a győzteseket és ragaszkodik hozzá, hogy mindenkinek személyesen gratulálhasson.

A pénz értéke bizonyos határokon túl elmosódik... Csak akkor tudunk magunknak fogalmat alkotni

azokról a megmérhetetlen értékű kincsekről, amelyek a Bank of England trezorjaiban hevernek

és a maharadzsák tulajdonát képezik, ha megfigyeljük, hogy mennyire közömbös nekik mindenfajta pénzkidadás és mennyire bagatelle-nek tekintenek olyan összeget, amely mifelénk már komoly vagyont jelent.

3 orvos és 2 szakács

az állandó kíséretéhez tartoznak a maharadzsát minden utján. Ansary dr. maga nem tartozik a permanens kíséret közé és most is csak rövidebb időre érkezett, hogy a fejedelmi páciens állapotát és betegségének javulását ellenőrizze. El volt ragadtatva a pöstyéni termális források csodálatos intenzitása hatásától. Nawab Hamidullah egyébként szigorú vegetárius, semmiféle húsmenüt nem eszik és két magával hozott szakácsa gondoskodik arról, hogy menüje húsfelek nélkül is megfelelően változatos legyen.

A 28 tagú kíséretnek egyetlen nőtag

ja van csupán: a 13 esztendőes Raama Bay hercegné kisasszony,

a maharadzsát egyik testvérének a leánya, akit magával hozott, hogy alkalma legyen az európai élet megismerésére.

Talán nem is kell külön hangsúlyoznom hogy

Elképzelhetetlen luxus

veszi körül ezt a szerencsés kislányt. Elég talán, ha példaként felemlítjük, hogy az itt nemrég lefolyt

auto concours elegance-on

olyan kocsival győzött, amelyet Londonban Rolls Royce egy félesztendeig külön az ő számára épített a legraffináltabb tervek alapul vétele mellett.

A karosszéria rinocérosz bőrrel van áthúzva s a fiatal hercegné kisasszony egy a volánba beépített hat lmas 25 karátos briliánst nyomott meg, ha tükkölni akart.

S a maharadzsát körül zajlik a mondán fűrdőélet. Nemzetközi tennisz, bridzs, vívóversenyek végződtek most, hogy újabb szenzációs rendezéseknek adjanak helyet, a hotelek zsúfoltak a legelőkelőbb internacionális vendégeikkel, ma Tauber Richard karak terisztikus feje tűnik fel egy lelkés és hódoló leánycsoport közepén, és itt már a távirat, hogy Frölich Gusztáv és Alpár Gitta részére kell helyet rezerválni és a hatalmas, lüktető üzem szívében ott áll szerényen, de jelentőségének tudatában méltóságosan

a világhírű Pöstyéni mankómúzeum

annak bevezetés igazolásaként, hogy százával jönnek át mankón és tolószéken az emberroncsok a Vág csodálatos üveghidron keresztül a titokzatos fűrdőszigetre, hogy nemsokára rá mankóikat ernek az egyedül álló és az emberiség egykori szenvedéseit dokumentáló gyűjteménynek visszahagyva egészséges munkás emberekként adassanak vissza a világnak.

Lányi Géza.

Nyugati hang Ausztriáról

I. Jérôme et Jean Tharaud: Vienne la rouge. - Paris Plon 1934

A halottak sebesen nyargalnak, kivált Ausztriában. A februári események, úgy látszott, legalább egy évre ellátják gondolkozási tárgyval a közép-európai ország minden barátját és ellenségét. És ma már a szomszéd Németország júniusi meg maga Ausztria júliusi meleg napjai után sietnünk kell a véres februári tárgyaló könyvek megismerésével, mielőtt teljesen elvesztjük a napi eseményekkel összefüggésüket.

Ama februári történelem bizonyára mélyen megrendítették mindnyájunkat, akik színterülk szomszédságában élünk és így közvetlen visszahatásukat érezzük. Mélyen rendítették meg — és mégsem annyira mint a távolabb nyugati szemlézőket. Mert mi már egyebet éltünk át.

Mi még megdöbbenhetünk, de nem csodálkozhatunk.

—o—

De térjünk át az ismertető, tegnap még egészen, ma már csak félig aktuális nyugati könyvre, amelyet a felénk már jól ismert Tharaud fivérek írtak, ezek az oly buzgón tájékozódó és mégis egészen csekély részletekre nézve is baklövésbe eső, őszintén tárgyilagosságra törekvő, mégis egészen alanyi felfogású, sok dicséretet és sok ellenmondást kihívó, de mindig érdekes és többnyire szeretetreméltó publicisták.

A tizenöt évi fennállás után ez év februárjában oly gyászos robajjal letűnt vörös Bécsről szóló könyvükben valamennyi fönt elősorolt tulajdonságuk kifejezésre jut. Az ember az első lapok elolvasása után varázsvesszősöket — Rutengenger — vél maga előtt látni, akik a lehető legkifinomultabb érzékekkel azonnal megérik, vagy megérezni vélik, ha vala-

hol víz — illetőleg ez esetben: zsidó ténykedés, befolyás van — társadalmi, politikai, irodalmi vagy bármely más téren. És ettől kezdve alig is érdeklődnek más, mint ami ezt a befolyást tanúsítja, minél teljesebb és többoldalú világításba helyez. Hiszen a vörös Bécs esetében ez a vesszőskutató munka elég kilátással kecsegtetett: a városházi vezetőség több tagjának származását eltekintve az egész rendszer Marxon alapult vagy legalább — némely bírálói szerint tévesen — Marxra hivatkozott, ami ismét egy nagy zsidó szellemképviselővel jelent összefüggést.

Tharaudék kutató és közlő munkája ugyan nem választja éppen 1918 őszét kiindulópontul, sőt visszamegy a kilencvenes évek antiszemita irányzataira, Luegerizmusra.

Hitler a könyv szerint Lueger szellemi utóda, akit az öreg császár sohasem szívelhetett valóban,

mfután szelvíhart támasztott, mely összetöréssel fenyegethette a régi monarchia porcellánvárat és e mellett egy császári előjogot: a népszerűség jogát bitorolja magának. Lélektanilag jó és igen mulatságos Adler Viktor osztrák szociáldemokrata pártjának leírása, melyben forradalmi lendület az akkori osztrák politikai életben jóformán egyedüli eszközként maradt „paklizás“-ba veszett. Egy psychopathologiai arckép azután a fiatal Adler, a Frigyes jellemzése, mint gyenge idegrendszerű, herbertista komplexumok által gyötört és sarkalt „mindenáron“ emberé. Ez a leírás tetőpontját természetesen Strüghl miniszterelnök meggyilkolásának elbeszélésében éri el, mely már éppoly keveset

ne igyekeznék megbosszulni a verést. A kutya a verés után is a gazdájánál marad és éppoly hűséggel szolgálja, mint azelőtt. A kutya megéri, hogy gazdája mikor rosszkedvű. Ilyenkor csendesen meghunyászkodik, de nyomban felvidul és ugrándozik, ha a gazdája jobb kedvre derül. Ha elviszik gazdájától buskomorrá válik és néha belepusztul a bänkódásba. Azt beszélék, hogy a most elhunyt Hindenburg német birodalmi elnök kutyája, néhány nappal gazdája halála után kimúlt, mert nem etvt táplálékot magához.

Bár magam is nagyon szeretem a kutyát, a Tiszáttal folytatott játékok körül óvatosságra intetek. A kutya szervezetében ugyanis igen gyakran olyan bacillusok halmozódnak fel, amelyek veszélyes betegséget okoznak. A betegség, a kutya nyálából kerül az emberi szervezetbe, a kutyával való játszás után tehát nem szabad elmulasztani a kézmosást.

De másfajta veszedelem is származhat a kutyával való játszásból. Éppen a napokban történt Novisádon ilyen szörnyes eset. Gyerekek játszottak a kutyájukkal, s az egyik kisfiú tréfiából kendővel takarta be a fejét. A kutya nem ismerte a fiúcskát, a fogaival hatalmas sebet ejtett a fiúcska arcán. A fiú felsikoltott, a kendőt ledobta arcáról. Ekkor a kutya felismerte, nyöszörgve a lába elé fektődött, mintha bocsánatot kérne. De ekkor már késő volt, a sebesült fiút kórházba kellett szállítani, ahol kilenc kapocsal varrták össze az arcán éktelenkedő sebet. A kutyát megvizsgálták, s kitélt, hogy semmi baja sincs, csak „vévedeit”, ami az embertől is igen gyakran előfordul.

Úgyelj tehát a Tiszával folytatott játszózással közben. De azért felhozhatod a kutyust a szerkesztőségbe, remélem nem haragszik meg rám, hogy ezeket írtam róla a Tünderországban.

Spányi Icu. Remélem meg vagy elégedve az ajándékokkal, melyekkel kis druszád gyűjteményedet gyarapítani igyekszik. Ezutazásuk delutánján a Vándor kutya egy hatalmas lötött kapart ki a kertben. Jó, hogy nem délelőtt történt, máskülönben Icu azt is becsomagolta volna, lepke és bogárgyűjteményed számára.

Szabó Bözsi. Szóval néked is megártott a gyümölcs, mint annyi sok más gyereknek a Tünderország olvasói közül. Pedig nem a gyümölcs az ártalmas, hanem az, hogy vagy mosatlanul eszitek, vagy pedig túl sokat falatoztok belőle. A te betegséged valószínűleg csalánkiütés volt, ami aránylag könnyű betegség, mert legtöbbször néhány nap alatt elmúlik. Csak az a kellemetlen, hogy nagyon viszket, nyilván ezért hívják csalánbetegségnek. En is átesem rajta gyerekkoromban, de most már csak arra emlékszem, hogy tetőtől talpig úgy bepudereztek akkor, akár a cirkuszi bohócot.

Bálint Juhász. Szép tőled, hogy legelőbb beismered, hogy a multhéten elfeledten aláírni a

rejtvénybeküldést. A legtöbbben nem vállalták a mulasztást, hanem szemrehányásokkal illetnek engem, vagy a nyomdász bécseit, hogy miért nem volt a nevük a Tünderországban. Pedig a sok levél közül nem találhatjuk ki, hogy ki a beküldő, ha a nevének nem írja alá.

Rontó Mihály és Katka. Csalaifinta álnevet választottatok, csakhogy én ismerem ám az irásokat, nem ugrom be a tréfiátoknak. Azért felvesztek benneteket új tagnak a Tünderországba, csak arru vagyok kíváncsi, hogy ha esetleg nyertek, ki lesz a Rontó Miska, aki feljön hozzám a csokoládéért? Akkor kiderül a turpiság és büntetésből majd én eszem meg a csokoládé felét.

Horváth Vera, Bancarel Ferkó és többeknek Icu nevenapjára küldött jókívánásokat nagyon szépen köszönöm. Ő nem köszönheti meg személyesen, mert elutazott és mint a többi „grófnál” is néha előfordul, külföldön ünnepli nevenapját.

Icukám! Amint láthatod, — vagyis inkább hallhatod — a gyerekek közül sokan gratuláltak a neved napjára. Meg akarták huzni a füledet, hogy nagyra nőjj. Mikor megmondtam nekik, hogy elutaztál és helyetted én köszönöm meg a gratulációt, az én fületem akarták meghuzni. Ez még nem lenne baj. A nagyobb baj az, hogy én nem huzhatom meg a füledet, mert a kezem nem ér el Nyiregyházig. Pedig ha most itt lennél, még csokoládét is kapnál a neved napjára. A Vándor kutya is szívből üdvözlö ki játszópartját. Nagyon hiányzol neki és mindig az én nadrágotam huzigálja, hogy futkossak véte helyettesítetted az udvarban.

Zsray Mariska. Nem is tudtam, hogy ilyen haragos kislány vagy Marcsa. Ugy pörölsz velem a levélben, hogy már nem is merek az Epres uccába menni, még majd leöntesz mérgezőben egy esőbőr vízzel. Pedig nincs okod haragra, mert — amint láthatod — rejtvényeid rendre megjelennek. Csak kis türelmet kérek.

Boros Ottília. Az ígért fényképet örömmel várom. De mit fájdtod a szívemet azzal, hogy síteményt meggy keverni, mikor én nem ehetem abból a finom tésztából. De majd ha egyszer eljövök Szentára remélem, megkínálsz a magadkésztette süteménnyel?

Aradszki Nadica. Nagyon szépen írsz te magyarral, olyan szépen, hogy bárki más megirigyelhetné.

Dudás Katka. Azt írod Katókám, hogy nagyon beteg voltál és engem is megsirattál. Miért sirattál meg engem, hiszen hála Istennek nem történt semmi bajom. Remélem már meggyógyultál és a sírás helyett most már vígan kacagsz és játszadozol.

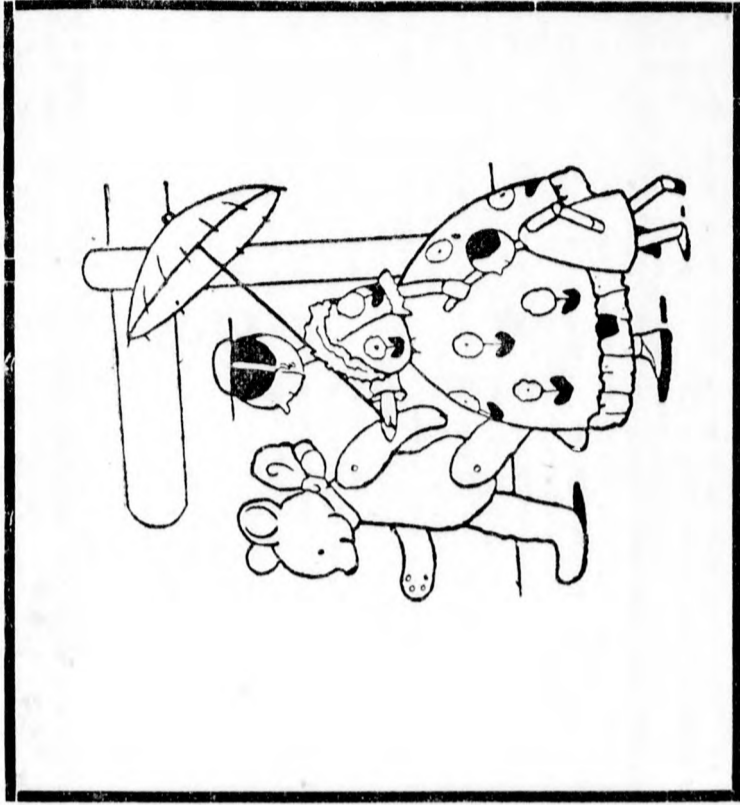
Horváth Margit. Nem tudom bizonyosan, hogy meg van-e a Pál uccai fiuk első öt folytatása. Ha csak azért keresed, hogy elolvassd az elejét, úgy a könyvet szívesen kikölcsönözöm néhány napra, még pedig péntektől hétfőig, vagy keddtől.



A Reggeli Újság vasárnapi melléklete. — Szerkesztő: DEZSŐ BÁCSI

Sétálnak a játékok

(Készítetek verset a répéhez. A legjobb vers beküldője jutalmat kap)



Fessétek ki a képet
izlésték szerint.
A lestiményt azután
küldjétek e a Tünderország szerkesztőségébe.

Aki a legszebb festményt küldi be, a **Noviszádi Union Cukorkáizlel** csokoládéját nyeri.

A festőpályázat szibotikai nyertese a **szubotikai cukorkaizlel** csokoládéját kapja.

A beküldő neve és címe:

Találós kérdések: 1. Kenyérhajlat, 2. Csütörtököt, 3. 777-ben, 4. Lélekzetet.

Keresztrejtvény: Vízszintes: 1. Newyork, 7. Éte, 8. V. N. O., 9. Na, 11. Is, 12. Rab, 13. Kű, 15. T. R., 16. Émi, 18. Rök, 19. Katinka. Függőleges: 1. Némkék, 2. Éva, 3. Ve, 4. Ov, 5. R N I, 6. Kovács, 10. Lat, 14. Ima, 15. Kel, 17. It, 18. R N. Pótló rejtvény: Zrínyi Miklós. (A kérdés hibás volt).

A hibakereső pályázat megnevezése

A Tünderország mesében több szót készkarva fordítva nyomunk, s a gyerkek feladata, hogy kikeressék a fordítva nyomott szavakat. A megtalált hibákat azután beírják a „Megfejtés” szelvénybe, a szelvényt pedig aláírva beküldik Dezső Jánosnak vagy bedobják a Tünderország postaszekrényébe szerda estig, de legkésőbb csütörtök délig.

A multvasárnapi Tünderországban az alábbi hibák fordultak elő: si, gém, si, gyoh, gye, se, gye, kacs, ed, gye, za.

A multheti hibakereső pályázat nyertesek: Jovánovics Nikola a Foto Boulevardól és Bátskai Irénke Foto Heringől kap fényképet.

A rejtvényeket egészben, vagy részben megfejtették, szép tesiményi küldtek be:

Ferber József, Kocsis Juliska és Lajos, Szamuda Magda és Annuska, Lichtenberg Lilike, Kelemen Szidi és Vera, Bózsó Dezső, Szabó Erzsike, Dinkovics Lyubica, Divild Mária, Bálint Juliska, Bakó Irénke, Németh László, Zsigray Mariska és Magduska, Tifunovics Olga, Németh Erzsike, Sörös Imre, Soós Dezső, Kovács Etuska, Tapolcsányi Iluci, Szuszelszki Oszkár, Aradszki Nádica, Bün Kamilla, Vozárovity Jovica és Szofia, Sörös Matild és Pista, Dudás Kató, Rózsi, Sanyi, Klein Sári, Szabó Aranka, Trecsenyi Irma, Dregely Ilonka, Nagy Pisti és János, Hajzer Irma és Gázi, Brezovác Márta és Iván, Boros Otília, Morovics János, Stefánidesz Géza, Knorr Olgá és Géza, Kasza Karesi, Brazilek Rózsi, Bakics Nádica, Horváth Margit és Macsa, Lázár Jolán, Bordás Erzsike, Csizmadia Bözi és Mariska, Csauth Annuska, Rajda Margitka, Sanyika és Lacika, Istók Bandi, Baksa Sárka, Sörös Eszti, Horváth Vera, Bancarel Ferkó, Fiala Nándor és Rezső, Kovács Etelka, Mókus Bözi és Jani, Radó Irénke, Waleth Bea, Kanyó Matyi, Schlessinger Baba és Laci, Schwarz Évi és Mariska, Gatter Gizike, Szamuda Mancsi és Józsi, Szabó Vali és Ottó, Ivanyos Eleonora és Oszkár, Török Mariska, Janka és Andrács, Urbán Margitka, Rontó Mihály és Katica, Schindler László, Zoll Mihály és Katica, Milkovics Janika, Molnár Károly, Schubert Magda, Fűrjes János és Teruska, Schindler Jendke, Gombár Irénke, Nagy Kálmán, Szabó Zoltán.

A sorshuzárnál Klein Sárinak (Szteve Sztevánovics 3) kedvezett a szerencse. A noviszáki Union cukorkaüzlet csokoládéját a szerkesztőségben vegye át. Divild Mária (Groblyanszka 13) a noviszáki Hering Studó fényképei szóló utalványt a szerkesztőségben vegye át. Kovács Etelka a szombori Vig fényképész üzem ajándékára szóló utalványt ottani szerkesztőségünkben vegye át. Szabó Zoltán szubotitcai szerkesztőségünkben vegye át a jutalmat.

A fejtő rajz megfejtésért és kifestésért Rajda Margit, Sanyi és Laci (Báthori u. 50) a noviszáki Union cukorkaüzlet csokoládéját a szerkesztőségben vegye át. Szamuda Mancsi és Józsi (Bácska u. 16) a noviszáki Foto Boulevard fénykére szóló utalványt a szerkesztőségben vegyék át. Nagy Kálmán könyvjutalmát postán küldjük el Panesevóra.

Betűrejtvények

1. Stefánidesz Géza

ab Ri zsz zszs CS Ó

3. Klausz Józsa

+ SD 00 00 M T Y ET

Pótló rejtvény

Közli: Szűcs Pisti és Ilonka

—oli, —lga, —ató, —ránka, —lona, —ariska, —lga, —ózsí.

Rejtett üzenetek

Közli: Zsigray Mariska és Annus

- 1. Olga birskát őriz.
2. Az olimpia szép küzdőlem.
3. Ella Cínivel játszik.
4. Kútánór zsirosalepnyit ettem.
5. Hamar Cili jöjj ide.
6. Az olaj csillag a vizen.

Rács rejtvény

Közli: Rápoly Erzsike

Grid for the Rács rejtvény puzzle with columns 1-4 and rows 1-4.

Függőleges: 1. Gyümölcs, 2. Férfinev, 3. Ez is, 4. Ez meg női név. — Vízszintes: Európai ország (szomszédunk).

A Pál-uccai fiúk

Irta: MOLNAR FERENC

grundra utolsóinak és nyitva hagyom a kis ajtót. Nem fogom bereteszeln.

— Jól van, — szól köze Áts Feri — ez helyes. A világot sem akarom olyankor elfoglalni a grundot, amikor nincs ott senki. Annak rendje és nyitja szerint háborút fogunk viselni. Ha ők meg tudják védeni a grundokat, jó. Ha nem tudják megvédeni, elfoglaljuk és kitűzzük a vörös zászlókat. Nem kapsziségből tesszük, hiszen tudjátok...

Az egyik Pásztor szólat most meg: — Azért tesszük, hogy legyen hol labdázniuk, Itt nem lehet és az Eszterházy-uccában mindig vesznek el a helyért... Nekünk labdaterrület kell és punktum!

Ime, éppolyan okból határozták el a háborút, mint amilyen okokért az igazi katonák szoktak harcolni. Az oroszoknak tenger kellett, azért hadakoztak a japánokkal. A vörösingéseknek labdahely kellett s miután másképp nem ment, háboru utján akarták megszerezni.

— Tehát annyiban maradtunk, — szól a vörösingés vezére, Áts Feri — hogy a megbeszélés szerint te nyitva fogod felejtetni a Pál-uccai kis kaput.

Igen! — mondta Geréb. Szegény kis szöke Nemeceknek azonban most már nagyon fájt a szíve. Ott állott, csurornvíz ruhában, nagyanyított szemmel nézve a tüzfény körül ülő vörösingéseket, s köztük az árulót. Anyira fájt a szíve, hogy mikor Geréb szájából elhangzott az „igen”, mely azt jelentette, hogy Geréb hajlandó elárulni a grundot, sirva fakadt. Meglétele Boka nyakát, eszindesen zokogott és csak azt mondogatta: — Elnök ur... elnök ur... elnök ur...

Boka szelíden eltolta magától: — Most nem érnék semmit a sirással.

De az ő torkát is fojtogatta valami. Nagyon szomorú dolog volt az, amit Geréb írt művel.

De most hirtelen, Áts Feri intésére felállottak a vörösingések.

— Haza fogunk menni — szól a vezér. — Mindenkinék megvan a fegyvere?

— Igen — mondták egyszerre valamennyien, s fölveték a földről hosszú falándzsáikat, melyeknek a végén kicsi vörös zászlócska volt.

— Előre — vezényelte Áts Feri — be a bokrok közé, guliába rakni a fegyvereket.

És elindultak mind, Áts Ferivel az éltükön, a kis sziget belseje felé. Geréb is velük ment. A kis térség üresen maradt, közepén a kő, a kővön az ég lámpa. Hallatszottak a lépteik, amint egyre távolodtak, mentek befelé a sűrűbe, elrejtteni a falándzsáikat.

Boka megmozdult.

— Most! — sugta oda Nemeceknek, s a zso-

bede nyult. A piros cédulát vette elő, melybe már bele volt illesztve egy rajzszerű. Félrehajlotta a bokor ágait s hátraszólt a kis szökőknek:

— Itt várj! Még se moccanj!

S azzal beugrott a kis tisztára, ahol az előbb még körben álltak a vörössingsek. Nemcsak még a felegzetét is visszafojtotta, úgy nézett utána. Borkának első dolga az volt, hogy a nagy fához ugrott, mely a tisztás szélén állott s mely lombkoronájával, mint valami nagy ernyő, az egész szigetet betakarja. A fatörzsre egy szempillantás alatt felült a piros cédulát s azzal a lámpához osont. Kinyitotta a lámpa egyik ablakát s belefújt. A gyertya elaludt s e pillanatban Nemecsek Bókt is elvesztette szem elől. De még hozzá sem szokott a szemé s sötétséghez, már mellette állott Boka s karomfogta:

— Rohanj utanam, ahogy csak tudsz!

Azzal vágatni kezdtek a sziget partjára, a csónak felé. Mikor Csónakos meglátta őket, beugrott a laticka, a partnak támasztotta az evezőt, hogy megemlje az orrát s belerázza a vizbe. De már ekkor hangok hallatszottak a tisztás felől. A vörössingsek visszatértek a fegyvertárból és eloltva találtak a lámpát. Eleinte azt hitték, hogy a szél fújta el, de mikor Áts Feri megnézte, látta, hogy a lámpa kis ablaka nyitva van.

— Itt járt valaki! — kiáltotta bűnbőlő hangján, s oly hangosan, hogy a csónakkal kiülődők fiúk is meghallották.

Meggyújtották a lámpát, s ekkor mindkinek szemébe tánt a fára tűzött piros cédula. „Itt voltak a Pál-uccai fiúk”. A vörössingsek összenéztek Áts Feri elkiáltotta magát:

— Hát ha itt voltak, akkor még most is itt vannak! Utánki!

Nagyot futyentett. A hídtól besiettek az örök és jelentették, hogy a hidon senki sem jöhetett be a szigetre.

— Csónakon jöttek — mondta a fiatalabbik Pásztor.

Es a csónakkal bajlódó három fiu rémülten hallotta a rájuk vonatkozó harsány kiáltást:

— Utánki!

S épp, mikor ez a szó elhangzott, sikertült a Csónakosnak a latickát a vízbe taszítani s neki magának még beleugrani. Rögtön meg is kapták az evezőket és teljes erővel kezdtek a part felé evezni. Áts Feri ordítva adta ki a rendelkezéseket. — Wendauer, fel a fára, utánki nézni. Pásztorék, ki a hidra és jobbról balról a 16 partján keríts!

Most úgy látszott, hogy be vannak kerítve.

Amíg azt a négy-öt evezőspárat megérik, mely a parton viszi őket, addig a gyarsanfutó Pásztorok megkerülik a tavat s aztán nincs menekvés se jobbra, se balra. Ha pedig előbb jutnak a partra, mint a Pásztorok, akkor a fa tetejére kiülték őrszemekkel. A csónakból látták, amit Áts Feri a lámpával el kezdett furkosított a sziget partján. Aztán dobogás hallatszott: most rohantak ki a Pásztorok a fáhidon a szigetről...

Mire azonban az őrszem felkapaszkodott a fára, ok partot érték.

— Most kötött ki a csónak a parton! — sütvöltözött egy hang a fáról. S rögtön felet a vezér mely hangja:

— Utánki mindenki!

A három Pál-uccai fiu azonban most már lélekszárdtábol futott:

— Nem szabad, hogy utóljérjenek — mondta futásközben Boka. — Sokkal többen vannak, mint mi!

Tovább vágattak, uton egyen keresztl, elől Boka, nyomában a másik kettő. Egyenest az üveghez fele tartottak.

— Be az üvegházba! — lihegett Boka s az üvegház kislajtaja felé rohant. Az ajtó szerencsére nyitva volt.

Besurrantak és elhujták a nagy ciprusok mög. Kinn esőnd volt. Egy látszik, az üldözők elvesztették a nyomot.

A három kis legény most meglépett kissé. Körülnéztek a furcsa épületben, melynek üveg-tetején, üvegfalain beszűrődött a városi este halvány világossága. Furcsa, érdekes hely volt ez a nagy üvegház. Ok a baleszárnyában voltak s azonnal meg az épület középső részére követték, majd a jobbszárnya. Végéig nagylevell, kövérűrszű fák állottak nagy zöld detszámban. Hossza láttákban a páfrány és mimóza tenyészett. A középső rész nagy kupolája alatt pedig legyezővel pálmák meredtek fölfele s délszaki növényekből valósság kis erdő állott itt. Az erdő közepén aranyhalas medence, a medence mellett pad. Aztán meglépett magányos, babérok, narancsfák, óriási pálrányok. Csupa erős, fojtó illatu növény, amely füszeres szaggal tölti meg a levegőt. S a gőzzel telt nagy üvegcsarnokban állandóan csurgott-csöpögött a víz. Koppantak a csöppök a nagy kövér leveleken s amikor egy-egy nagy pálmalevél megrögzött, a fák mindig valami furcsa délszaki állatot vételek látni, amely itt futkos ebben a meleg, nyirkos, sűrű kis erdőben, a zöld detsák között. Biztonságban érezték magukat s kezdtek azon tűnődni, hogy mikor fognak innen szabadulni.

— Csak ránk ne zárják az üvegházat — suttogta Nemecsek, aki kimerülten tilt egy nagy pálmátóvben s akárcsak jól esett a fűtött helyiség, met bíróg át volt ázva.

Boka megnyugtatta:

— Ha eddig nem zárták be, ezáltal se zárják be. — (Folytatjuk)

(Folytatás a 24-ik oldalról)

Hosszu, keserves siphang verte fel a néma csendet, majd messziről szánkó csilingelés volt a válasz. Hát uramfia, mit látnak, egy színerany szánkó sikkolt feljünk, nyolc hófőrt 16 huzta, a lovak szerszámai gyémántból voltak kirakva! A számban egy csodaszép aranycsónak tündérült, a haját a földet söpörte, a hangja meg olyan volt, mint az ezüstharang. Megfogta a szegény leányka kezét és így szólt:

— Te odaadad összekeregetett falataidat egy másik éhezőnek, segítségére sietnél annak, aki megbántott, ostorral végigvágott rajlad, tehát jutlomban részesülsz! Tudd meg, az a koldusfiu a Tündérkirály legkisebbik fia, aki azért járt a földön, hogy meglássa, kinek van jószíve, kit kell megsegíteni. Ez a gazdag leány pedig a Tündérkirály legkisebbik leánya, aki azért olyan kegyetlen, mert elátkozta szültekor a boszorkány, hogy addig, míg valaki meg nem bocsátja gonosz, kegyetlen tetteit, ne térhessen vissza szülei házába, Ezért a jó Tündérkirály meked adja ezt a szánt, a lovakat, csak annyit mondj, ha valahova menni akarsz: „Hipp-hopp, ott legyek” és a lovak odavisznek tüstént. Utravalóul pedig fogadd ezt a zsák aranyat!

Ezzel a gazdag leány és az aranycsónak tündér úgy eltűnt, mintha a föld nyelte volna el őket. De ottmaradt a szán, a lovak és a zsák arany. Bele is tilt tüstént a szegény leány az aranyszánkóba, kezébe vette a gyémántos gyepőt és elmormolta a varázsmondatot, hogy: „hipp-hopp, otthon legyek!” Egy szempillantás alatt otthon is volt.

Melkora örömmel fogadták otthon a kis csöppseget, azt el sem tudom mondani! Bizony már el-sírták, azt hitték, hogy megfagyott az uton. Hát még mekkora volt az örömk és csodálkozásuk, mikor meglátták az arany szánt, a hófőrt lovakat és hozzá még a zsák aranyat.

Nem is volt gondja többé a szegény embernek, hogy mihi vesz kenyeret, mert bizony fehér kar-lás került naponta az asztalra! A rozszant konyhó helyén pedig szép nagy kasszily épült, amely volt benne a szoba, mint égen a csillag, réten a fű. Össze sem lehetett számolni, mert minden gyereknek külön szobája volt. Nincs is olyan boldog család több tán a föld kerékességén, ed tán nem is lesz. A fizetés pedig ott pihen aranyos dobozban, azóia sem volt rá szűkség. Az egész család megelégedett, esznek, isznak, mulatnak, ma is élnek, ha meg nem haltak!

Dal a Rokokó-babáról

Csendes alkonyat áll a gyerek-szobában. Az almáriium tetején régi óra áll karcsu márványos-lapon. Ketyeg halkán, csendesen. Egy asztalkán pengy, ernyős lámpa ég. Aranyat önt a kislányka fejére, ezüstöt hint nagyanyó hajára.

Egyszer csak, úgy tetszik, a függöny rezzen, rózszaszín selyemben aranycsónak jobban. Muzsikál za-óra. Aranycsónak bábu, mosoly a szemében, a szorgalmas kislányt hívogatja szépen...

Igy énekel:

Míg az óra halkán üt, cseveg a hangja mindentűt. Kanthél a téli hold...

Egyszer volt és hol nem volt...

Halkán zeng az óra már; a rokokó táncot jár, Párja lesz a holdszárg, fűlemle dirigál.

Ez a báb csodabáb, Jönne már!... Kicsi vár Alakán egyre vár A filemle madár...

Igy mesél a jó anyóka,

egyre zeng a régi óra:

Tik-tak, tik-tak egyre mondja, Nincs egyébre semmi gondja. Kötögetni vén anyóka, kis unokát tanítgatja.

— Ráhaletom és beleütök, egy sort kötök, kettőt kötök —

Nehézzen meg ez a lecke, másra vágyik a szívecske...

— Öreg óra int a jóra, ne hallgass a hívó szóral! —

Álmos lesz a kis tanítvány, álompille a szempillán. Nagyanyóka is elszunnyad.

Feje billen. Óra üt. Csend van, nagy csend mindentűt. Halkán, zengőn üt az óra, pihenőre, nyugovóra.

S míg aluszna, szellő száll, Rokokó-báb táncot jár.

Rejtvények, játékok, mókák és egyéb huncutságok

Megjelölések a Tündérország aug. 12. számától

Betűrejtvények: 1. Gramofonlemez, 2. Vissza-ozorít, 3. Relesel a Jani, 4. Haráirtalan szeretet.

Kocka rejtvény: 1. Alap, 2. Liba, 3. A bor, 4. Para.

Rács rejtvény: Függetlenség: 1. Imre, 2. Ottó, 3. Alul. Vízszintes: 1. Ilona (A rejtvény rajza hibás volt).

Oszlop rejtvény: 1. Ott, 2. Tol, 3. Alt, 4. Ada, 5. Sir, 6. Eső, 7. Ize, 8. Lej, 9. Irt, 10. Kel, 11. Ele, 12. Ima, 13. Nem.

változtatott a szerzőknek A. F.-ről alkotott véleményén, mint a világháboruból vergődő monarchia politikáján.

Az 1918-iki összeomlás után a szociáldemokraták, illetve párt-„boncaik“, Tharaud-ék szerint tehát körülbelül egy bizonyos árnyalatu zsidók egyszerre csak elfoglalhatták az egyéb tényezők által kezükkel kiejtett hatalmat. Melyet ugyan a győzelmes enftente seregek közelsége és az Ausztria fölött még egyre suhogó éhségkórbaics eléggé korlátoztak. Ekkor beigazolódt, amit Tharaudéknak egy értelmes zsidó ismerősük mondott, hogy

„a zsidók nem tudnak sem kormányozni, sem magukat kormányoztatni, mert évszázadokon keresztül mindig csak elnyomták, de nem kormányozták őket.“

Bármennyi szó fér ehhez a megállapításhoz, sőt a bécsi kormányzat katexochen zsidó szelleméhez is — a pillanatnyilag legföltre került szociáldemokraták egész politikája másfél évtizeden keresztül nem volt egyéb a visszavonulási csatározások sorozatánál. Mingyárt elejével készörömet adták át a szövetségi kormányt a velük szemben a választásokon alig-alig többségbe jutott keresztény-szociálisoknak és német nemzetieknek. Eredetileg az osztrák munkásság ipari keresztének mentése végett a birodalom integritásának álláspontján voltak, majd mikor erről végkép le kellett mondanok, a Német birodalomhoz, helyesebben: az ottani megdönthetetlenül hatalmasnak látszó szociáldemokrata párt rendszeréhez csatlakozásnak lettek rájogó híveivé. Mikor azután Hindenburg elnök választásával a birodalmi német szociáldemokrácia napja leáldozni kezdett, ezt az állást is egyes polgári pártoknak engedték át; ekkor kiáltott Briand „árulás“-t. Egész szereplésük alatt — némely más országbeli „elvtársak“ véleménye szerint tulságosan is — a törvényes rendhez ragaszkodás elvét vallották. Hiszen ez a törvényes rend kivette ugyan kezükkel az állam általános politikájának vezetését, mely az adott külpolitikai helyzetben amugy sem biztatott busás eredményekkel, de legalább meghagyta nekik a rendelkezést az egykori birodalmi székváros felett, melybe a kis Osztrák Szövetséges Köztársaság lakosságának majd harmadrésze, vagyoni értékeinek pedig talán még nagyobb hányada szorult.

Itt azután nagyszerű szociálpolitikai és nevelési munkásságba kezdtek, melynek eszközeit azonban nem tudták a háború következményei által tönkretett országos és helyi gazdaság rendes eredményeiből előteremteni, hanem csupán az egykor vagyonos, de most máris nagyobb részét lerongyolt polgárság majdnem teljes kisajátításából.

Akár Palesztinában, ahova szintén virágzó gazdasági élet képét varázsolták nem odavakó hitsorosok nagylelkű adományaiból. Persze önkéntes, bővebben, vagy szűkebben, de egyre folyó adományok és kényszerű, teljes kisajátítás eredményei közt igen nagy különbség van; Palesztinában csak megterem, amit természetnek, de Bécsben az, amit az egyik embernek adnak, már igen könnyen hiányzik a másiktól, akinek „nélkülözését“ a rovására kedvezményezett is hamarosan megérezheti. Így mikor a pénzügyi vezetőség azzal dícselkedett, hogy egyedül a Rotschild háztartás 32 alkalmazottja után kivett fényűzési adóból 10.000 proletár gyermeket lát el tej reggelivel, — amire Rotschild báró felosztotta háztartását, 32 munkanélkülivel több röhatta Bécs uccáit, a 10.000 proletárgyerek tejeckéjéről is másképp kellett gondoskodni. És ha ilyesmi éppen csak háztartásokkal esett volna meg, nem ipari üzemmekkel, kereskedelmi vállalatokkal is! Vagy mikor a munkaházak homlokzatán büszkélkedő: „Épült a lakásadóból“ felirattal szemben egy elkieseredett háztulajdonos egyetlen ablak fölé íratta: Javított a ház három évi jövedelméből. A nem kevesebb, mint 11.000 új községi alkalmazott fizetését is az alig élő többi polgárságnak kellett kiizzadni, míg a nyugdíjuktól kikopott régi tiszték, hivatalnokok, hadikölcönkárvalottak és egyéb szakmák kerültek a fogalkat csikorgathattak.

Sok szépet, jót teremtett az „Austromarxismus“ Bécsben — de rengeteg gyűlöletet is hívott ki maga ellen. Már a mindenkire nehezű gazdasági bajok révén, melyeknek gyökeres orvoslására nem voltak meg az eszközei. A régi kisebb és nagyobb földbirtokosságtól rokonszenvet a rendszer amugy sem várható, a még megmaradt iparosság-

nak a mindenféle beavatkozásra illetékes műhelybizalmiak rendszere is az idegeire ment. Az ország pénzügyi szervezete sem bírhatta állandóan a saját husából élést, a saját pusztulásával üzérkedést;

bekövetkezett a Creditanstalt összeomlása, a minden felekezeti pénzügyi köröknek a reakció irányába fordulása.

Hiszen most már jött kölcsön-segítség a nyugati külföldről, melynek Seipel, majd Dollfuss kancellárok egyénisége és politikája rokonszenveseknek bizonyultak.

Megszületett és csakhamar a szocialista Schutzbunddal veszedelmes farkasszemet néző katonai szervezetté nőtt a Heimwehr,

mely miután az országhatár-kérdések elintéztettek, a vörös Bécsben látta a létehez szükséges ellenséget. Megtörtént az igazságszolgáltatás tekintélyének a pártharcokba belerántása, az 1927 július 15-i roham a Justizpalast-ra. Hiszen ezt Seitz, a szocialista polgármester és munkatársai minden erővel megakarták akadályozni — de most már ez is csak hiányosan sikerült nekik. A törvényes rend keretében makacsul védtek hatalmi állásukat, ám

Seipelék már látták, hogy tehetetlenül handabandázókai van dolguk;

egyik marxista-, sőt munkásellenes kormányintézkedés a másikat érte. Hiszen ott volt ez ellen fegyver, szervezet, munkaház-erőrendszer, remény a cseh segítségre, az általános sztrájk eszköze. A vezetőség ki is hirdette, mely esetben nyulna ehhez a végsőhöz, egyelőre azonban mindent zsebetett, még a törvényhozó testület gyengédjelezen hazaküldését is. Mikor azután a fegyverkutatók során kirobant az elháríthatatlan összetűzés a vörös Bécs és a zöldfehér többi Ausztria közt — az előbbi

hősies küzdelme dacára elbukott, mert vezetőinek munkabeszüntetésre és fegyverfogásra felhívó szavai már nem találtak általános követésre.

Hogy is találhattak volna, jegyezte meg rosszmájúan az orosz Radek, mikor eddig mindig csak arra hívták fel a munkásságot, hogy egy hajszállal el ne térjen a törvényesség utjáról:

a vörös Bécsnek el kellett buknia, mert bár marxista, tehát forradalmi eleven épült fel,

vezetői minden egyebek voltak, csak nem forradalmárok.

A végrehajtó hatalom elesetteinek beszentelése a díszes városháza előtt a biboros érsek által mindenesetre

az osztrák szociáldemokrácia halotti szertartása volt.

Egyszermind amolyan „tisztító ünnep“, aminőt a régi rómaiak és zsidók kegyeletos helyeik megszenteltelenítése után tartani szoktak. Attól kezdve még a „felekezetenküliek“-ké lettek is tömegesen tértek vissza az egyházba, kereszteltették meg gyermekeiket, jártak maguk is a vallási tanfolyamokra.

Tharaudék nem mulasztják el, hogy ama vezetőknél, nevezetesen a „trónörökös“ Bauer Ottónak éles gunnyal szemére vessék a harcban kevéssé kitartó viselkedésüket. Azt mondják: csak a menekülés és az elfogatás közt választhatatok?

Volt még egy harmadik lehetőség is, de erre nem gondoltatok: a küzdőtérben meghalni, mint 1871-ben az öreg Delescluze.

Ezek a megjegyzések azután Blum Leóval keserű vitába sodorták a szerzőket.

Figyelmet érdemel ezeknek a St. Germain-i békeszerződéssel szemben elfoglalt álláspontja, mely még Zimmermann népszövetségi pénzügyi biztos véleményére is hivatkoznak. Miért kellett Ausztriát minden áron összetörni, mikor a főellenség Németországot olyan szépen egybenhagyták? Mert Ausztriában a katolikus nagyhatalmat gyűlölték az 1919-i béke-diktátorok, akár csak bizonyos zsidók azt a kárhozat, melyet bizonyos ünnepeken lefejeznek, miután az évben elkövetett minden bűnüket ráhárították.

A legfigyelemreméltóbb megállapítás a könyvben mégis az: Bauer Ottó méltán vigasztalódhatik azzal, hogy a szociáldemokrácia 15 év óta csakis kudarcokat ért el Magyarországon úgy mint Olaszországban, Németországban úgy mint Ausztriában, (hozzátehetnénk még néhány országnévet) bárha mindent más-más feltételek közt, más taktikával nyult a hatalom után. Tharaudék szerint ez oman van, mert a

Bauer- vagy Lenin-szöszos szociáldemokrácia nagyon jó habarék lehet, de „nem kell az embereknek ott, ahol valódi műveltség létezik.“

Farkas Geiza

A méltóságos úr hasa

— Elbeszélés —

A méltóságos ur fürödni indult.

Fehérbetétes félcipő volt rajta, pezsgőszin harsnya, nyersselyem ruha. Frissen lépegetett s szagolgatta a reggeli levegőt. Ugy érezte, boldog és fiatal.

Miért is ne volna fiatal? Hiszen még alig ötven éves — azaz: tavaly mult ötven —, de hát mit számít ez? Ki mondaná, hogy ennyi?

Kétségtelen, hogy ezen a regényes, méla balatoni fürdőhelyen pár hét alatt felpezsdült. Arca lesült s ez férfiasabbá tette. Izmai, melyekkel otthon édeskeveset törődött, feszültek az uszástól. Ha lehunyta szemét, azt képzelte, hogy ahhoz a dél-amerikai moziszinészhez hasonlít, akit évekkal ezelőtt látott egy kalandorszerében.

Amint haladt kidüllesztett mellet a porondolt utakon, a tó már feléje küldte lanya lehelletét. Mélyeket lélegzett. Körötte fák alatt napfénytől pöttös árnyékban reggeliztek. Kedves asszonyok jöttek le a szállókból pongyolákban, az álomtól kövéren és durcásan s letelepedtek övéik közé, a tej és kávé ősi családiasságába. A leányok olyanok voltak, mint harmatos rózsák. Uszósapkát vittek s kacajuk végigtrillázott a levegőn.

Mindegyiket figyelmesen megnézte, lovagias tisztelettel, de az aglegény szakértelmével, bátran, férfiasan, mintha tenyerén mérné súlyukat. „Kezét csokolom“, köszönetet jobbra-balra és neki is köszöndöntek: „Jó reggelt, méltóságos uram.“ Közben arra gondolt, vajjon mit gondolhatnak felőle? Bizonyára ezt gondolják: „Itt a méltóságos. Méltóságos? Érdekes, pedig még egészen fiatal.“

Majd arra gondolt, hogy ez a napja is úgy fog eltelni, mint a többi, édes semmittevésben. Felébredni, aztán egy nagyot nyújtózni, hogy csontjai ropogjanak, aztán lassan borotválkozni, babrálva vízzel, szappannal, aztán kikötni bajuszát, aztán válogatni ruhái, ingei között, elővenni egy nyak-

kendőt s egy másik mellett dönteni, aztán fürödni délig, ebédelni, feketézni, rágyújtani, ozsonnázni, este pedig vacsora után sétálgatni a holdas erdőcskében. Igazán elégedett volt. Lustálkodása örömet még az önvád se zavarta, mert mihelyt kelleltnél jobban elcsodálkozott független szabadságán, emlékezetébe idézte háziórvosa intelmét, aki a nyár elején kissé fontoskodva jelentette ki, hogy „a nyári pihenés úgy kell neki, mint egy falat kenyér“. Erre maga is belátta, hogy „kötelességet teljesít“, talán a legfontosabb kötelességet: „önmagával szemben“.

Huzta a cigány, mint itt mindig. Már hajnalban kezd, ébresztő muzsikájával megkocogtatja ablakát, belemuzsikál álmába, úgy hogy nem tudni, meddig álom és meddig valóság s később folytatja, utána megy, elkíséri mindentűvé. Egy magyar fürdőhely át van szöve-fonva cigányzenével. A méltóságos vidéken született s az volt neki a cigányzene, mint minden magyarnak: nem szórakozás, hanem inkább afféle vallatás és gyóntatás, mely elméledésre, magabaszállásra serkent, hogy eltűndjék élete mélyebb értelméről. Csodálatos is, hogy egy nótáról mi minden nem jut eszébe egy magyarnak. De még csodálatosabb, hogy egy nótáról minden magyarnak ugyanaz jut eszébe. Nem a szöveg idézi fel ezt bennük, hanem valami sajátos kedélyhullámzás, melyet a hangok és a hozzájuk fűződő régi emlékek indítanak meg, szinte függetlenül a szövegtől s ha valaki szavakba tudná foglalni, hogy mit is gondolnak és éreznek már emberöltők óta olyankor, mikor a „Kék nefelejts“-et vagy a „Nem ütök a jogászt agyon“-t hallgatják, akkor ezek a le nem irt szövegek minden korban és ezekből talán össze is lehetne állítani egy nemzeti bölcsélet mozaik-épületét. Ő is így mulatott. Addig-addig tűndött a „Vékony deszka kerítés“ meg a „Kecskebéka“ mellett, addig vizsgálta lelkiismeretét, míg elsava-

R · E · J · T · V · É · N · Y · R · O · V · A · T

Rejtvenyszelvény
Augusztus 19.

→ Kívágni! ←

Rovatvezető: Vig Bözsi

Keresztrejtvény

Közlő: Szilágyi János, Noviszád

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28
29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42
43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56
57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70

Vízszintes: 1. Ismert slágerfilm címei és szereplőjének két kezdőbetűje, 11. Skála hangja, 12. Nekiszalad, 13. Két mássalhangzó, 15. Leány becézőnév, 17. B. S., 18. Német rag, 19. . . . Maus, 20. Bece név, 22. Bibliai név, 23. Filmesillag keresztnéve és vezeték nevének kezdőbetűje, 25. Szakáll idegenül, 27. Állat hangja, 28. Férfinév, 31. Férfinév, 32. Vissza: Büntet, 33. Terület (id. szó), 34. Folyadék, 35. Spanyol folyó, 37. T E B anagrammája, 38. Két

mássalhangzó, 39. Híres filmszínész, 41. Néger faj, 43. Utás idegen nyelven, 45. Művészet (lat.), 46. Minden héten van, 50. LOG anagrammája, 51. Tágan, 53. Személyes névmás, 59. Tengeri ragadozó, 56. Mutatószó, 57. Tűzek istene, 60. Bizonyítószó (id.), 61. Egy betűt utána, volt német író Münchenhausen báró írója.

Függőleges: 1. Orosz sulymérték, 2. Kínai név, 3. Arcrés, 4. Skála hangja, 5. Nagyrovagyódás (ide-

gen szó), 6. Jugoszláv város, 7. Nyujt, 8. Eger más nyelven (fon.), 9. Nincs semmi enélkül, 10. Yesi betűi keverve, 11. Leszerelni (idegen szó), 14. Volt német elnök, 16. A hal legtöbbször, 18. Régi magyar családnév, 20. Mint függ, 21. Mint vízsz., 27, 28. Alulról idegen tagadás, 24. Baráti ívás, ahogy kiejtik, 26. Fém anagrammája, 27. Jugoszláv folyó anagrammája, 30. Alulról férfinév ékezettel, 30a. Rag, 36. Hibáz, 37. Sóváróg, 37. Ilyen nyelv is van, 40. Adsz? helytelenül, 42. Megszólítás (több szám), 44. Névelővel fürdőhely, 46. Zsinór (idegenül) fon., 47. Felvonás (idegenül), 48. A Balaton jege, 49. Alulról régi ivóeszköz, 52. Idegen üdvözlés, 55. Alulról kerti számszám, 58. Az ábécében egymást követő mássalhangzók, 59. Azonos mássalhangzók.

Rejtvenymegfejtés

A multvasárnap számunkban közölt keresztrejtvény helyes megfejtése.

Vízszintes: 1. Vikarii filii dei, 14. Epilog, 15. Azur, 16. Ove, 17. Revideál, 19. Karbol, 21. Pro, 22. Indulatos, 24. Enneve (Venne), 26. Arus, 27. Vífa, 29. Ad, 30. Szag, 31. Ránih (binár), 32. Értésit, 35. Akitap (patika), 37. To, 38. Lapulniok, 40. Ra, 42. Szék, 44. Sion, 45. Apát, 47. A kínálat, 49. AK, 51. Iko, 52. Kagylo, 53. Ellipa (a pille), 56. Ad, 57. Kolerá, 59. Nonák (kánon), 60. Romokat, 62. Vágni, 64. Az éra, 65. Okos, 67. Inas, 69. Tóra fekeres, 70. Ob.

Függőleges: 1. Verpelét, 2. Ipern, 3. Kivonat, 4. Ali, 5. Rodiv (Vidor), 6. Igen, 7. Falura, 8. Iz, 9. Lukas, 10. Irat, 11. Dobsina, 12. Evo, 13. Iellah (hallei), 18. Adáz fusa, 20. Rovátka, 23. Lugano, 25. AEdelény-kora, 28. Típrák (Kárpit), 30. Síp, 31. Riáo, 33. Roskadozó, 34. Sakálokat, 36. Kínál, 39. Liter, 41. A torkos, 43. Zig, 46. Pianino, 47. Akarat, 48. Lola, 50. King, 54. Lavor, 55. Pont, 58. E fok 61. Mér, 63. Ács, 66. Ke(rt), 68. A. B.

Heti ajándékaink

E héten jutalomban részesülnek: Brezovác Ferencné, fényképet kap a Foto Boulevardtól. Dóczy Sándor pedig Studio Heringtől kap egy kabinet fényképet.

nyodott aggregény létére bele nem bolondult egy elvált szöke asszonyba.

Most is rá gondolt, mert a cigány a „Cinkal Panná”-ra zendített rá. Tegnap hajnali kettőig üldögélt vele a tó partján s ma reggel tízkor adott neki találkát a vízben. Sietni kezdett a fürdőház felé.

Az édes nő már a tóban lubickolt. Széles karimájú szalmakalapja sárga visszfényt szitált a nyári szeplőkkel érdekes arcára. Mosolygott a méltóságosra. A méltóságos visszaintett neki a kezében lévő virágcsokorral. Aztán gyorsan levetkőzött s máris megjelent fekete uszórúhában, még mindig a virágcsokrot szorongatva.

Ugy tervezte, hogy ezt a virágcsokrot bohémesen, fiatalosan, uszva viszi hozzá, eléje teszi a hullámokra, hogy mintegy az egész tó legyen vizeskorsója. Tetszett neki ez az ötlet, mely a vallomás regényességét tréfásan enyhíti. A zuhanyál találkozott néhány barátjával, azokkal beszélgetett s már a tóba akart lépni. Akkor történt a baj.

Leszakadt vállpántja. A gomb után kapott, de az elgurult s régi, elázott fürdőruhája lefittyent, feltüntetve meztelen mellkasát. Mellette az uszómester üldögélt egy lócán. A lócán egy kék fürdőruha hevert.

— Nem adná ide azt nekem? — szólt az uszómesterhez, a kék fürdőruhára mutatva.

— Ezt? — kérdezte az uszómester s egy pillanást vetett előbb a fürdőruhára, majd a méltóságosra.

A méltóságos a falócára tette a virágcsokrot s a fürdőruha után akart nyulni. De az uszómester csak csóválgatta fejét.

— Nem megy az fel oda.

— Miért?

— Hát a has miatt.

— Micsoda has miatt?

— Hát a méltóságos ur hasa miatt.

— Mit beszél? — csattant fel a méltóságos s megigazitotta szemén a csipetűt, mely a napfényben clesen, szigoruan villogott.

Ez a párbeszéd eddig halkán, nyugodtan folyt. De a fürdőzők, akik künn napoztak, már feifigyeltek s a vitázók körött kíváncsi karéjt alkottak. Sokan, akik a tóban voltak, közelebb usztak hozzájuk, hogy hallhassák őket.

— Meg van maga örülve? — kiabált a méltóságos a kedélyes, még mindig mosolygó uszómesterre, aki csak ingatta nullásgéppel nyírt görögdiinyefejét, egy bölcs nyugalomával mindig jobban ingerelve őt. — Ezt eddig még senki se mondta. Nekem hasam van?

— Bizony van ott, — bólongatott az uszómester. — Van ott tekintély, hála Istennek — tódította általános derűtség közepette.

— Maga örült, — rivált rá a méltóságos. — Hol itt a has? — kérdezte és oldalt fordult, hogy az uszómester jobban láthassa. — Hol van? — és közben két kezével paskolta gömbölyded, közepített kihegyesedő pókhasát, a kappanhájjal borított pocakot, a lágy, rengő pucrot, mely — hiába huzta be — annál jobban kiömbörodozott. — Sohase hallottam ezt. Maga örült, örült.

Az uszómester nem felelt. A választ a körötte állók adták meg. Egyesek nevettek, mások hahotázta, elfordulva, hogy ne izgassák tovább szegény dühöngőt. Kisdíjakok, akik a tóban uszkáltak, a víz alá buktak és úgy röhögtek. Mindenki kacagott, csak a méltóságos nem s ennek az lehetett oka, hogy a többiek látták őt, de ő nem láthatta önmagát.

Egy darabig várt, fegyvertársakat keresve a jelenlevők között. Míután nem lelt senkit, még egy villámlo tekintetet lövellt az uszómesterre s újra megállapította:

— Örült, örült.

Azzal sarkon fordult, kabinjába rontott, sebbel-

llobbal felöltözött. Már künn járt a telepen, mikor egy kisfiu lélekszakadva futott utána. Virágcsokrárt hozta. De ő nem fogadta el. A szállóban fizetett, csomagolt s azonnal kihajtatott az állomásra.

A legközelebbi vonat csak egy óra múlva indult. Addig füstölt egy padon és ásitozott. Vett egy újságot, olvasni próbált, de nem érdekelte. Felkelt, ide-oda járt. Ráállt egy mérlegre. A gép kartonlapra nyomtatva dobta kezébe hiteles testsúlyát: 97½ kiló. Rossz a mérleg, — gondolta. — Kisértelt az állomás elé. Ott ráállt egy másik mérlegre. Az 99 kilót mutatott. Mégis csak a másik a jobbik, — gondolta. — Lassan visszaballagott az állomásra.

Unalmában elhatározta, hogy megebédel, pedig még dél se volt. Reggelire csak füres teát ivott, tegnap este csak főzeléket vacsorázott kenyér nélkül, hogy fogyon. Most paradicsomlevest evett galuskával, rostélyost — ennek a levét kimártogatta három darab puha kenyérral — diómetéltet és számcát is tejszínhabbal. Két korsó jéghideg sört öntött le a torkán.

Füstbokrétásan, hetykén rikkantgatva robogott be a budapesti gyors. Felszállt egy elsőosztályú fülkébe. Levetette kabátját, mert pokoli hőség volt és inge csuromvíz. Alighogy leült, kopogtak fülkéjén. A kalauz a jegyét kérte. Felmutatta állandó szabadjegyét. Aludni szeretett volna, de nemsokára ismét kopogtak. Az étkezőkocsi egyenruhás alkalmazottja jelentkezett.

— Társasbéd kezdődik, — darálta. — Részt méltóztatik venni?

A méltóságos töprengett. Nem mindjárt válaszolt. Ugy rémlett, mintha fontos érveket és ellenérveket vetne latba. De aztán megadóan és alázatosan bólintott.

Az alkalmazott átnyújtotta ebédszelvényét s eltűnt. Egyedül maradt. Törölgette verejtékes homlokát. Söhajtott egyet. Felkelt, magára vette kabátját s az étkezőkocsi felé igyekezett, hogy ott jó helyet biztosítson magának, lehetőleg az ablak mellett,